



GYULAI HÍRLAP

POLGÁRI HETILAP

XIV. évfolyam 29. szám

2001. július 20.

Ára: 49 Ft

A tartalomból

Tévékabel-fektetés

A Kastély- Krinolinkertben megkezdtek az új, interaktív, csillagpontos adat-szolgáltatásra alkalmas tévékabel-hálózat kiépítését. (2. oldal)

Kisgazda fórum

A májusban megalakult Független Kisgazdák Demokratikus Szövetségének több tagja részvételével megyei kisgazda fórumot tartottak városunkban. (3. oldal)

Gyulára mindig haza is jön

Áchim Erzsébet orgonaművész gyermekkorát Gyulán töltötte, az utóbbi években pedig rendszeresen koncertezik itthon. (6. oldal)

Gyulai Zenei Napok

Pfeiffer Ede hegedűművész, tanár az 1930-as évek elején szervezte meg a gyulai zeneiskolát. Az iskolaalapító Kaliforniában élő lánya, Neszlényi Pfeiffer Judith zongoraművész és a szintén az Egyesült Államokban élő – de nyarait Gyulán töltő – Czene Ferenc gondoltak arra, hogy méltóképpen kellene megemlékezni Pfeiffer Edéről. Az elképzelést az önkormányzat is támogatta, így alakult ki a most hét végén rendezendő Gyulai Zenei Napok programja.

A rendezvénysorozat ma, pénteken délelőtt 10 órakor kezdődik a Pfeiffer Ede-emléktábla felavatásánál, a Megyeház u. 10. szám alatt. Itt Dancs László polgármester mond beszédet, a táblát Neszlényi Pfeiffer Judith és Kepe-

nyes Pál, a zeneiskola igazgatója leplezik le, közreműködnek a zeneiskola növendékei. Ezt követően Áchim Erzsébet orgonaművész ad koncertet a református templomban 11 órától.

Délután 5 órától a Haruckern téren néptánc- és népzenei műsor lesz, közreműködnek: a Körös Táncegyüttes, a Cimborá Néptáncegyüttes, a Téglás zenekar és János Hajnalka. Este 8 órakor díszhangversenyt rendeznek a zeneiskolában, fellép Neszlényi Pfeiffer Judith és Varga Zsolt gitárművész. Szombaton pedig délelőtt 9-től délután 5 óráig a zeneiskola különböző együttesei adnak műsort a várfürdőben.

P. F.



A Gyulai Várszínház július 15-én a tószínpadon rendezte meg a Westel Dixie Fesztivált, melyen a képünkön látható Benkó Dixieland Band – mint mindig – most is óriási sikert aratott

„Előrehozott” útalapok

Az önkormányzat engedélyezte a Városgazdálkodási Igazgatóságnak 600 ezer forint 2002. évre szóló kötelezettségvállalását a 2. számú választókerület Bárdos utca és Álmos vezér tér útalapjainak építésre.

Dr. Ökrös István, a választókerület képviselője azért kérte a kötelezettségvállalást, mert az idei, 2 millió forint összegű képviselői alapja nem fedezte az említett útalapok elkészítését. A legkedvezőbb kivitelezői ajánlat is 2,6 millió forint volt. Ezért a következő évi képviselői alapjából 600 ezer forintot szintén erre a célra kénytelen felhasználni.

(-ár)

Egymillió felkészülésre

A Gyula Speedway Club II. féléves működésére 1 millió forint támogatást szavazott meg az önkormányzat legutóbbi ülésén. A klub elnöke, Szilágyi Sándor elsősorban versenyzőjük, Nagy Róbert felkészülésére kérte a pénzt.

Mint olvasóink előtt is ismeretes, Nagy Róbert bejutott a Salakmotoros Világbajnokság kontinentális döntőjébe, melyet augusztus 12-én Gdanskban rendeznek meg. Magyar versenyző még nem állt ilyen közel ahhoz, hogy bejuthasson a Grand Prix Challenge-re, melyet az Eurosport is közvetít.

(gol)

Népzene, musical, ősbemutató

Túl van a Gyulai Várszínház az idei évadának első felén. Az eddig eltelt előadások szinte kizárólag pótszékekkel mentek, ami mindenképpen jelzi a milleniumi fesztivál népszerűségét.

Július 20-án este hatkor a legkisebbeket várják ingyenes előadásra, amikor a gyulai vár tövében a békéscsabai Napsugár Bábegyüttes Mesezsák című produkcióját nézhetik meg.

Július 21-én folytatva az eddigi hagyományokat, egy színvonalasnak ígérkező Népzenei fesztivál lesz, fellép a budapesti Méta Együttes, a vendégzenész Halmos Béla lesz, a különleges hangzásvi-

lágú, dél-európai népzenei éneklő Vándor Vokál, az egyik legszebb hangú énekesnő, Lovász Irén és a Makám, akik egy világszínvonalú produkciót hoznak el Gyulára, majd a fesztivál zárásaként megrendezett táncházban a Téglás együttes játszik.

A legelső musical világisikert, a Hairt vasárnap és hétfő este láthatják a tószínpadon a budapesti Fiatalok Színháza vendégjátékában. A főbb szerepeket Xantus Barbara, Németh Attila, Szomor György, Tóth András éneklí és játssza.

Július 25-én újra ősbemutató lesz a várszínházban. A néhány éve elhunyt József

Attila-díjas költő, Simonyi Imre Dramolettek című művét láthatják a Ladics-ház udvarán. A főszereplő két kiváló színművész, Helyey László és Papp Zoltán lesz, közreműködik Horgas Eszter, az utóbbi időszak egyik legsikeresebb fuvolaművésznője. A darabot Árkosi Árpád rendezzi.

Az előadáshoz kapcsolódóva Simonyi-kiállítás nyílik július 25-én 17 órakor a Ladics-házban Székelyhidi Attila illusztrációiból és portréiból, amelyeket a költőről és verseiről készített. A Dramoletteket július 26-án is láthatják az érdeklődők.

B. S.

XI. Végvári esték

Háromnapos vígasság

Július utolsó hétvégéjén immár tizenegyedik alkalommal rendezi meg a Julianus Társaság a Végvári esték népvigalmi eseménysorozatát – naponként reggeltől késő estig a Várkertben. Ahogyan azt már megszoktuk, ezeken a várhatóan kellemes időjárású napokon az ígérvények szerint ismét lesz minden, ami vonzza a nagyerdeműt.

A megnyitót július 27-én, pénteken, késő délután, negyed hat tájban tartják, amelyen Dancs László polgármester mond üdvözlő szavakat. Természetesen maga a vigadalom már délelőtt 11

órától kezdetét veszi megannyi látványossággal. A „varázslatos végvári tűzijátékkal” a tervek szerint vasárnap éjjelkor záruló rendezvényen minden ízlésűnek és bármely korosztályhoz tartozónak lesz érdekesség, szórakoztató program. Ezeket felsorolni most lehetetlenség: a szórólapon és a város minden pontján elhelyezett plakátokon teszi azt közzé a rendező, aki az idén is tisztelettel és szeretettel várja a nagyerdeműt – a gyulaiakat és a város vendégeit egyaránt.

(nl)

Ismét megszaporodtak az autófeltörések

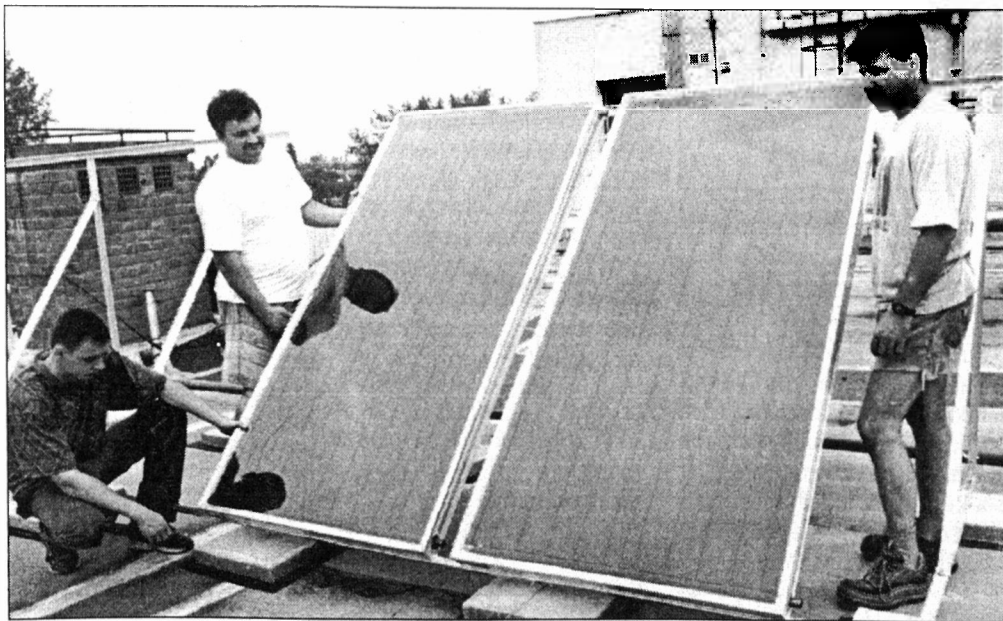
Nem lehet elégszer mondanunk: vigyázzunk jobban értékeinkre! Különösen érvényes ez a járműtulajdonosokra, akik igen feledékenyek, hiszen rendszeresen benne hagyják irataikat, értékeiket a huzamosabb időre leparkírozott autójukban. Ezzel szinte csábítják a rosszfiúkat...

Július 5-ére virradóan a Part utcán egy, a Hotel Agro előtt parkoló kocsit törték fel és abból a rádiós magnót vitte el az ismeretlen tettes. A kárérték meghaladja a 60 ezer forintot.

Július 9-én a Szentháromság temető bejárata előtti parkolóban törték fel egy személygépkocsit, amelyből a tulaj minden személyes iratát, okmányát tartalmazó kis táskáját lopták el.

Július 14-én hajnalban Törökzugban, a Leiningen utcában is volt kocsifeltörés. Szerencsére ezt észrevette az autógazdája, így a gyorsan értesített és a helyszínre érkezett rendőröknek el tudta mondani: a tettesek egy MZ 125-ös motorral menekültek el. A kétkerekűt néhány utcával odébb meg is találták a kékruhások, amelyről kiderült: lopott, a csabai kapitányság 12-e óta körözi. Nem sokkal később meg is csípték a 20 éves, medgyesbodzási S. K.-t, akit őrizetbe is vettek. Vélelmezhető, hogy a fiatal férfi más, hasonló jellegű bűncselekményeket is elkövetett városunkban. Társa ellen körözést adtak ki.

(-il-)



Napkollektorokat helyeztek el a Munkácsy Mihály Szakközépiskola leány kollégiumának tetején. Felvételünk készítésekor az egyik acél keretszerkezetre éppen iker-napcellát rögzítettek fel. A beruházást – melyet a gyulai képviselő-testület is támogatott – az intézmény fenntartója, a Békés Megyei Önkormányzat finanszírozza pályázaton nyert pénzből. A fejlesztéssel nemcsak energiát takaríthat meg az iskola, a beruházás környezetvédelmi célokat is szolgál

Tűzoltóink nyári fesztiválja

Már több mint tíz éve, pontosabban 1988 óta van jelen városunk kulturális életében a gyulai tűzoltóság is valamilyen formában. Legjelentősebb rendezvényeik a két-évente megrendezett Tűzoltózenekari és Mazsorett Fesztiválok, de a köztes éveken sem tétlenkednek, sokféle rendezvényen vesznek részt bemutatóikkal, s maguk is szerveznek a város lakosságát szolgáló programokat.

Sokakban felmerült már az évek során a kérdés, mi köze a tűzoltóknak a kulturális, vagy nevezük akár úgy: a népvigalmi rendezvényekhez? Miért szerveznek ilyen eseményeket? Nos, csupán egy hagyományt szeretnének feltámasztani, illetve újranyosítani. Erre utal *Dudaszeg József* városi tűzoltóparancsnok a *Fesztiváldíváró*, ez alkalomra kibocsátott nézőcsalógató újságban írt köszöntőjében is, melyben – egyebek mellett – így fogalmazott: „Régen az önkéntes tűzoltók nemcsak oltásban és mentés-

ben vettek tevékenyen részt, de a települések kulturális életében is”.

Most, az elmúlt hét végén *Gyulai Nyári Zenés Fesztivál* címmel várták az érdeklődőket a Népkerthben, a II. Gyulai Tarhonyafesztivál eseményeivel párhuzamosan. Mint a korábbiakban, most is szinte valamennyi tűzoltóknak részt vett az előkészítő munkában, sőt, sokuk családtagjai is besegítettek, hogy azután gördülékenyen, fennakadások nélkül zajlódjanak le a programok.

Az időjárás nagyon kegyes volt, még egy kicsit túlságosan is, hiszen a kánikula volt az most – s nem az eső –,



Természetesen bemutatót is tartottak

amely a nappali látványosságok megtekintésétől egyesekeket visszatartott, ám így is nagyon sok érdeklődőt vonzottak a Népkerthbe a három nap alatt.

A szervezők igyekeztek minden korosztály szórakozási igényeit kielégíteni, volt itt gyermeklabdarúgó torna,

bohóc műsor, divat-, íjász- és agility-bemutató, fúvószenekar mazsorettekkel, humorista – és még hosszasan sorolhatnánk. A csúcspont pedig a végén következett be, vasárnap este tíz óra után a Lupsán Pirotechnika jóvoltából rendezett tűzijátékkal.

P. F.

Finom tarhonyás napok a Népkerthben

Volt itt kérem minden, mi szemnek és szájnak ingere, három napon át. Persze kicsi városról lévén szó, hát leginkább kicsiben volt minden. Ebből is, meg abból is, úgy mértékletességgel. Ez a csipetnyiség főleg a száraztészta-készítők és méztermelők, kiállítók számára vonatkozott, meg a tarhonyafőzési versenybe benevezettek, aztán az

étel- és borkóstolókon osztott adagokra is. (Bár ez utóbbit lehet azzal hárítani, hogy a nagyon finomból picike is elég: a Hunguest Erkel Hotel szakácsai valóban remek száraztészta étkeket kínáltak!) Ami meg bőségesre sikeredt, az a lakodalmas zene mennyisége volt nem kevesek szerint, meg persze az árak sem azok a kimondottan szerények voltak...

Szép volt, illő volt a II. Gyulai Tarhonyafesztivál, amelyhez az idén az önkormányzati tűzoltóság áldozatkészségének eredményeképpen a Gyulai Nyári Zenés Fesztivál is csatlakozott az elmúlt hétvégén, péntek délutántól vasárnap éjféltájj. Meg aztán hasznos is volt elsősorban azokban, akik a tarhonyakészítést fontosnak tart-

ják, s hogy igazi hungarikum lehessen belőle, azért tenni is szeretnének.

Az idén is megtartották a hagyományosnak számító tarhonyakészítő versenyt, amelyre most 36 csapat nevezett. A pálmát – és vele díj gyanánt másfél mázsa lisztet – a Csabai Kolbászklub Egyesület két tagja, *Bogdán Györgyné* és *Halász Sándor* né vitte el. A gyulaiaknak sem kellett szégyenkezniük: a bronzérmes *Molnár Zoltán* és *Rostás Ferenc* párosa csak összegyúrta magának.

*Simon János*nak, a tarhonyafesztivál főszervezőjének, a Békés Megyei Kereskedelmi és Iparkamara vendégforgalmi bizottsága titkárnak köszönhetően az idei napokon a jóféle magyar bor is megjelent a népkerti rendezvénysátorban. Remélni lehet, hogy a tarhonya-felhasználásra vonatkozó tavalyi és mostani ígérek – elsősorban a felhasználók, tehát a vendéglátósok részéről – csak-csak tettekké változnak. Hiszen ebből vendégforgalmi szempontból is lehetne haszna városunknak, régióknak is.

N. L.



Harminchat csapat nevezett be a tarhonyakészítő versenyre

A Szent Vince Borrend lovagokat avatott

Tíz évvel ezelőtt Szegeden alapította meg 31 szőlőtermelő, -feldolgozó, borász, értékesítő a Szent Vince Borrendet – tudtuk meg *dr. Fülöp Mihály* agrármérnöktől, a rend nagymesterétől. A rendnek ma már mintegy fél-száz tagja van; a viszonylagos rendszerességgel megtartott avatásokon azonban csak hírvívó fokozatra vesznek fel új lovagokat szigorú válogatás, próbák után. Külföldi is tagjuk lehet konzuli foko-

zattal; ilyen lovagjuk például Románia szegedi főkonzulja is.

A borrend – amely nevét a szőlőtermesztés és a borászat védőszentjéről kapta – nemes célokért dolgozik: a hazai borkultúra elterjesztéséért. A nagymester elmondta: viszonylag kevésbé ismert, hogy ez a dél-délkelet-alföldi táj egy termőegységet képez, ebben is például Békésben világszínvonalú volt a múlt század első felében a csemegeszőlő- és -bor-

kultúra. Gondoljunk csak a Saszla, a Csabagyöngye fajtákra. 1928-ban Szegeden világkonferenciát rendeztek a tarhonyáról – nos ez volt az a készítés, amely a borrendet összehozta a gyulai fesztivál szervezőivel.

– A tarhonyás étkekre jól csúszik a bor. Nagyszerűbet nem is tudok elképzelni, mint egy pohár jóféle kövidinkát valamely tarhonyás ételle! – csettintett a nagymester.

Bizonyítékként a vásárhe-

lyi Sósshalomról érkezett *Takács Ferenc* borait kóstoltatta meg e sorok írójával. A sósshalomi borokból persze jutott egy-egy pohárkával a fesztivál vendégeinek is.

Szombaton este némiképpen borult a program, így aztán már éjszakába hajlóan került sor a három új hírvívó – a csabai *Sajben György*, valamint a két gyulai, *Lukács Sándor* és *Máthé Róbert* – látványos próbatételére és avatására.

(nemesi)

„...hogyan elégedettek legyenek munkánkkal!”

Megkezdtek a tévécábel-építést

Az eredeti elképzelésekhez mérve egy éves késéssel a hónap első hetében a Matáv-Kábel-tévé Kft. városunkban, a Kastély- és Krinolinkertben megkezdte az új, interaktív, csillagpontos adásslolgáltatásra képes tévécábel-hálózat kiépítését. Az idén elvégezendő, az alépítményekben a Hungarotel Rt.-vel részben közösen végzett munkálatokról a kft. területi műszaki vezetőjét, *Nász Józsefet* kérdeztük.

A beosztásába nemrégiben kinevezett szakember elmondta: ebben az évben mintegy 200 millió forintos beruházást szeretnének megvalósítani a telefontársasággal közösen. Ez utóbbi azt jelenti, hogy ahol közös a nyomvonal, ott megosztják a költségeket. Ez a lakosság, a város érdekeit is szolgálja, hiszen egy bontással, „egy kellemetlenkedéssel” oldják meg az építést. Az optikai kábelből vívó úgynevezett gerincvezeték zöme a földbe kerül, ahogyan a belvárosi, sűrűn lakott területeken a többi tévévezeték is; elsősorban a családi házas beépítésű területeken alkalmaznak majd légvezetéseket. *Nász József* ígérete szerint nem ismétlődhet meg az a néhány évvel ezelőtti helyzet, amikor a Fázis Rt. javarészt szakképzetlen munkásai össze-vissza túrták a várost, a munkagödörök nem egy helyen hetekig nyitva maradtak. Most a földmunkákat a szerződéses kivitelező, a *Szabó József* vezette Gyula-Táv Bt. egy-másfél nap alatt elvégzi az adott szakaszokon; ezen idő alatt is biztosítják az ingatlanok zavartalan megközelítését, figyelembe veszik a környezet- és természetvédelmi szempontokat. „Cégünk számára elsődlegesen fontos, hogy elégedettek legyenek munkánkkal. Szeretnénk, ha éreznék a gyulaiak, hogy érdeklükben dolgozunk” – fogalmazott a kft. műszaki főnöke, aki azt is hangsúlyozta: a turisztikai szempontból kiemelt területeken a munkálatokat csak szeptember közepétől kezdik meg.

Az idei munkákat három ütemben végzik el. Az első, hogy a Csabai úton – a Békéscsaba felől már tavaly kiépített fővezeték mintegy folytatásaként – a Vásárhelyi Pál utcán lévő ügyfélszolgálati irodáig kiépítsék az optikai kábel. Ez a Bárdos-hídig légvezeték lesz. A második ütem az úgynevezett Szondi-terület re-

konstrukciója, amelyhez a buszállomáson lévő – a későbbiekben gyulai központként üzemelő – irodától a kábel a földben elviszik a Rákóczi, Szt. István utcákon és a Temesvári úton (egyelőre) az Iskola utca vonaláig és attól északi irányban három (levegőben vitt) leágazást is kiépítenek a Béke téren, a Baththyányi, valamint a Klapka utcákban. E terület teljes(!) bekötése tehát még ebben az évben megtörténik. E körzet természetesen meghaladja az egykori „Szondi-területet”: nagyjából ez a Semmelweis u.–Elővíz-csatorna-Iskola u.–Késmárki u. által határolt részt öleli fel.

A harmadik ütem, amely még az idén megépül, az a Kossuth tér–Béke sgt.–Jókai u.–Scherer F. u.–Budai N. A. u.–n haladó, földbe rejtett optikai kábelre fűzött terület-hálózat lesz a Törökzug lakóteleppel együtt. A város többi kerületét jövőre fűzik fel a városi hálózatra.

A munkálatok koordinálására egy alkalmi bizottság is felállt, amely minden páros héten pénteken délután a Városgazdálkodási Igazgatóságnál tartja megbeszélését.

A kertes házak tulajdonosainak jó tudni, hogy beleegyezésükkel ingatlanuk faláig kiépítik a kábelvezeték-eket akkor is, ha egyelőre nem akarnak csatlakozni a szolgáltatáshoz, illetve nem akarnak vezetékes telefonra előfizetni. Ezt a munkát most ingyenesen elvégzik. Ha most ezt megtagadják és később gondolják meg magukat, utólagosan már ki kell fizetniük a költségek egy részét.

Természetesen a hálózat-építés napi ütemezéséről az adott területen napokkal korábban írásos értesítőt kapnak az ingatlan tulajdonosok. Minden problémával forduljanak a kft. buszpályaudvaron lévő ügyfélszolgálati irodájához személyesen, e-mailen vagy telefonon.

Nemesi László

ARATÓNAP

Békés Város Önkormányzata és a Békési Kisgazdakör július 21-én, szombaton 9 órai kezdettel rendezi meg az **I. Békési Aratónapot**, mellyel az egykori kis kaszás aratásra emlékeznek.

A rendezvény Borosgánban a Vas-dűlő-belei Egeresi tanyánál lesz. A rendezvényt fogatos felvonulás és kultúr műsor színesíti.

Fórum a kisgazda-egység megteremtéséért

A május 24-én megalakult, egyesületként működő Független Kisgazdák Demokratikus Szövetségének (FKDSZ) több alapító tagja – közöttük képviselők, miniszterek – jött el vasárnap a városháza dísztermébe arra a megyei fórumra, melyet az FKGP Gyulai Jókai Alapszervezete hirdetett meg. A rendezvény előtt sajtótájékoztatót tartottak a meghívott előadók. A fórumon – melyet házigazdaként térségünk országgyűlési képviselője, **Tóth Imre** vezetett – és a tájékoztató első sorban a kisgazdapárt jelenlegi helyzetéről, a válságból való kilábalás lehetőségeiről, a kisgazdaegység megteremtéséről, s az agráriummal kapcsolatos kérdésekről volt szó. A fórumon részt vett **dr. Erdmann Gyula**, az MDF megyei alelnöke és **dr. Szelecsán Róbert**, a Fidesz – MPP megyei alelnöke is.

Nem azért jöttünk el mi, kisgazdák, hogy veszekedjünk, hanem hogy felmérjük azokat a kérdéseket, melyek az e térségben élőket érdeklik, mondta **dr. Szabó János** honvédelmi miniszter. Ennek a fórumnak az célja, hogy akik ezen részt vesznek, kielégítő válaszokat kapjanak kérdéseikre. A miniszter – egyebek mellett – Torgyán József jövő évi, választásokkal kapcsolatos magatartását bírálta, aki januárban akarja véglegesíteni az indulók névsorát. Ez óriási hátrányt jelentene minden indulónak. Így, ilyen felőltenül nem lehet nekik indulni a választásoknak. Blöfföl hát megint Torgyán.

Egyébként a pártnak nincs egyetlen fillérje sem, így nem lehet felkészülni a választásokra. Bölcsen, meggondoltan kell felkészülni, ezt szeretné elérni a májusban megalakult, s a különböző kisgazdaszervezeteket, pártokat integrálni szándékozó szövetség.

Dr. Túri-Kovács Béla környezetvédelmi miniszter ismertette: a kisgazda miniszterek tanácsa szerint Torgyán József egy olyan akciót indított a magyar földdel kapcsolatban, mely egyfajta menekülési útvonal számára, s a mártír szerepét akarja eljátszani. Számukra elfogadhatatlan, hogy a magyar földkérdést ilyen módon kezelje valaki. Éppen ezért egy szakértői bizottságot hoznak létre, s elkészítik szeptemberig azokat a jogszabályi módosításokat, amelyek az egyébként nemzetközi jellegű megállapodásokat belföldi jogszabályokkal teszik teljes körűvé, s ezekkel meg lehet teremteni földjeink védelmét, a családi birtokok egyben tartását.

Dr. Szentgyörgyvölgyi Péter, az FKGP parlamenti frakcióvezetője a földdel kapcsolatosan arról beszélt, nem az a kér-

dés, hogyan lehet megvásárolni a magyar földet. Az itt a lényeg, hogy a magyar gazda ne kerüljön egyáltalán olyan helyzetbe, hogy el kelljen adnia a földjét. Olyan helyzetben legyen, mint az uniós országokban lévő gazdák. Az a cél, hogy olyan feltételrendszer jöjjön létre, hogy a magyar gazda úgy tudjon gazdálkodni, hogy ne kényszerüljön földje eladására. Meg kell teremteni a támogatások olyan körét, hogy biztonsággal művelhessék földjüket gazdáink, s meg is tudjanak élni belőle.

Dr. Tamás Károly, a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium volt közgazdasági államtitkára a szövetség eddigi tevékenységét ismertette. Ez egy magába fogadó szervezet, nem párt – mondta –, melynek tagjai lehetnek a többféle kisgazdapártok, szövetségek tagjai, a

kizártak, s más érdeklődők is. Már 14 megyei szervezete van az FKDSZ-nek. Ez a szövetség nem úgy politizál, hogy kizár, elzavar, kirekeszt, hanem a Független Kisgazdapárt által meghirdetett eszméiség mentén, s az egység megteremtése a célja.

Dr. Boda Mária, a Környezetvédelmi Minisztérium politikai államtitkára azt tartja a legfontosabbnak, hogy lemorossák azt, amit rákentek a kisgazdákra az eltelt három év alatt, s azt, hogy a történelmi kisgazdapárt nevét azonosították a korrupcióval, s egységbe tömörüljenek az igazi kisgazda eszméket vallók.

Az előadók ezután számos kérdésre válaszoltak a fórumon, s bejelentették azt is, hogy az FKDSZ megyei szervezetének megalakítására bizottságot hoztak létre, melynek vezetésével Tóth Imrét bízta meg.

P. F.



Az elnökségi asztalnál (balról jobbra) dr. Szabó János, dr. Túri-Kovács Béla, Tóth Imre, dr. Boda Mária

Két osztály a „Románban”

Jóváhagyta a városi képviselő-testület a Nicolae Bălcescu Román Tanítási Nyelvű Gimnázium igazgatójának, **Budai János**nak a kérelmét. Ennek értelmében a 2001/2002-es tanévben két 9. osztály indulhat az iskolában.

A közoktatási törvény 35. cikkében határozza meg egy 9. évfolyamos osztály létszámát, ettől 20 százalékkal le-

het eltérni. A gimnáziumba eddig harmincötön iratkoztak be, de több diák jelezte felvételi szándékát. Mivel hazánkban egyedül Gyulán folyik középiskolai szinten román oktatás, s nincs hova elutasítani a később jelentkezőket, ezt is mérlegelni kellett a döntéshozatalnál a városatyáknak.

(-cs-)

Polgármesteri hivatal

Szeptembertől egyablakos ügyfélszolgálat

A polgármesteri hivatal teljes munkáját átfogja majd az az integrált önkormányzati informatika rendszer, amelynek bevezetésével elindulhat az úgynevezett egyablakos ügyfélszolgálat városunkban. A képviselő-testület legutóbbi ülésén a rendszer „lelkét” jelentő szerver megvételére 1,5 millió forintot biztosított.

A települési önkormányzatok jelenleg több mint három ezer ügyben járhatnak el. A gyakorlatban körülbelül háromszáz fajta ügy fordul elő folyamatosan, közülük nyolcvannal mindennap találkoznak a szakeladók. Folyamatvezérelt elv szerint a leggyakrabban előforduló ügyeket informatikai nyelvre fordítják le, amivel teljes automatizálást lehet elérni az ügyintézés területén – fejtette ki röviden kérdésünkre az integrált informatikai rendszerről

dr. Iszály György, az önkormányzati osztály vezetője.

A telepített informatikai háttér segítségével valósulhat meg az egyablakos ügyfélszolgálat. Ez hosszú távon azt jelenteni, hogy az ügyfelek hivatali teendőiket egy irodában, egy ügyintéző segítségével tudják elintézni, nem kell irodáról irodára járniuk. Az ügyfélnek alapesetben még csak a szakeladóval sem kell személyesen találkoznia. Az ügymenet így nemcsak meggyorsul, de kizárható lesznek a döntést esetlegesen befolyásoló személyes benyomások is.

A polgármesteri hivatalban szeptembertől a szociális ágazaton belül vezeték be először az ideális egyablakos ügyfélszolgálatot. Mint **Iszály György** elmondta, egyelőre három ügymenetet érint majd az új rendszer. **M-P. J.**

A csökkent munkaképességű emberekért

Mindenki számára kedvező megállapodás született – így konstataáltak a jelenlévők a Start Rehabilitációs Vállalat és Intézményei, valamint városunk önkormányzata között létrejött szerződés és együttműködési megállapodás keddi ünnepélyes aláírását, melyen többek között jelen volt **Hoffmann Ferenc** alpolgármester, **Balogh Zoltán**, a nyíregyházi székhelyű vállalat igazgatója, **Becsnyé dr. Szabó Márta** jegyző és **Demkó József**, a Szociális Foglalkoztatás vezetője.

– A Gyulán és térségében élő csökkent munkaképességű lakosok jó lehetőséget kapnak azzal, hogy a foglalkoztatásukkal kapcsolatos feladatokat a mai nappal a Start Rehabilitációs Vállalatra ruházzuk át. Ezzel a lépéssel nemcsak a csökkent munkaképességűek foglalkoztatásának színvonala javul, hanem nagyobb létszámmal is juthatnak majd munkalehetőséghez. A vállalat megbízható piacokkal rendelkezik, elismert cég, komoly háttérrel és üzleti kapcsolatokkal bír. A Szociális Foglalkoztatást augusztus 31-vel megszüntette a képviselő-testület, a Start vállalat szeptember 1-jével veszi át az önkormányzati intézmény tevékenységét. A megállapodás értelmében az önkormányzat a foglalkoztatott jelenlegi ingatlanjait és ingóságait átadta működtetésre, öt év után az esz-

közök térítésmentesen a vállalat tulajdonában kerülnek, az ingatlanra pedig kedvezményes vásárlási lehetőséget biztosít az önkormányzat. A szerződés mellett együttműködési megállapodást is aláírtunk a vállalat, bízva a hosszú távú együttműködésben – fejtette ki egyebek mellett a szerződéskötés aláírása után **Hoffmann Ferenc**.

– Mi tényleg azért jöttünk ide, hogy segíteni tudjunk a megváltozott munkaképességű embereken, azokon, akik egészségügyi állapotuk miatt a társadalom periferiájára szorultak – hangsúlyozta **Balogh Zoltán**. A vállalatról – többek között – elmondta: jelenleg 2700 dolgozót foglalkoztatnak, idei tervezett árbevételük eléri a 2 milliárd forintot, vevőik között számos multinacionális nagykereskedelmi vállalat van. Az igazgató bízik abban, hogy a

Békés megyében működő kereskedelmi, könnyűipari és egészségügyi intézményekkel is prosperáló kapcsolatokat tudnak majd kiépíteni.

– Olyan stabil vállalathoz csatlakozunk, amely évekre szívesen megoldja a csökkent munkaképességű emberek munkához való jutását. Jelenleg naponta három-öt fő jelentkezik munkára a Szociális Foglalkoztatásban, városlistát vagyunk kénytelenek vezetni – mondta **Demkó József**, aki szeptember elsejétől a Start Vállalat Békés Megyei Igazgatóságát vezeti majd.

Hosszas előkészítő munka előzte meg a Start vállalat és önkormányzatunk között létrejött megállapodást aláírását, mely több mint 100 megváltozott munkaképességű dolgozó sorsát rendezte kedvezően, s a jövőben várhatóan tovább bővül a foglalkoztatottak köre. A minőségi változáson túl a városi önkormányzat a Szociális Foglalkoztatás megszüntetésével és feladatátadásával éves szinten 10–15 millió forint költségvetési megtakarítást ér el.

(pörjés)

Mert nem volt miről egyeztetni!

„A fürdőigazgató nem egyeztetett” címmel számolt be az elmúlt heti sajtótájékoztatóról a Gyulai Hírlap. A cikkben a fürdőfejlesztéshez szükséges bankgarancia megszerzésének történetét s annak testületi tárgyalását tárja fel a szerző. Nemi pontosítás szükséges a történetkel kapcsolatban, minden bizonnyal nem egyértelműen fogalmaztam meg mondanom az eset kapcsán.

A Széchenyi-terv pályázatán 400 millió forintot nyert a várfürdő fejlesztésére a város, az első pályázati körben. A szerződéskötéshez a Gazdasági Minisztérium bankgaranciát kér, arról, hogy a támogatást a pályázatban megjelölt célra fogjuk felhasználni. Ezt a garanciát a bank ugyanolyan feltételek mellett adja meg, mint egy hitelt. Magyarul biztosítékot kér, jelzálog formájában. Amikor a jogszertő felhasználás megtörténik, meghatározott idő múlva a bankgaranciát terhelő jelzálogok is lekerülnek a vagyontárgyakról. Ráadásul csak egy ígervényről van szó, ami akkor válik jogszertővé és hatályossá, ha a Gazdasági

Minisztérium megkötötte a szerződést a várfürdővel.

Ez a történet, amiről szó volt a testületi ülésen. Normális esetben ezt elő lehet készíteni, bizottságok és felügyelőbizottság elé tárni. Csakhogy a Széchenyi-terv kapcsán ez az egyik legkevésbé rendezett téma, ezért egyszerűen nem tudták megmondani az illetékesek, milyen formában kell a bankgarancia szerződést megfogalmazni. A határidő pedig szorított, ezért nem kerülhetett egyeztetésre az anyag senki elé. Július 3-án délután egy óráról negyed hatig fogalmazódott a szerződés a közjegyző előtt, olyan szokatlan módon, hogy a bank képviselői folyamatosan egyeztettek és változtattak annak szövegét budapesti vezetőikkel. Ezért mondtam el a sajtótájékoztatón és a testületi ülésen is, hogy ugyan jogos volt a felügyelőbizottság igénye, hogy látni szerette volna a szerződéstervezetet, de nem volt olyan szöveg, amit meg lehetett volna tárgyalni, hiszen az utolsó pillanatban változott minden. Július 4-én reggel a fürdő könyvelője vitte személyesen a minisztérium-

ba a szerződést, míg az igazgató a szükséges földhivatali bejegyzést intézte.

Látható tehát, hogy nem róható fel az egyeztetés hiánya a fürdőigazgatónak. A sajtótájékoztatótán aztán félig tréfásan mondtam, hogy esetleg az aláírás előtt és után is tájékoztathatta volna a felügyelőbizottságot. Ennek magam sem láttam volna sok értelmét, hiszen aláírás előtt csak azt mondhatta volna el, hogy meg kell kötni a szerződést. Ezt pedig tudták a felügyelőbizottság tagjai, hiszen a bankgarancia megléte pályázati feltétel volt.

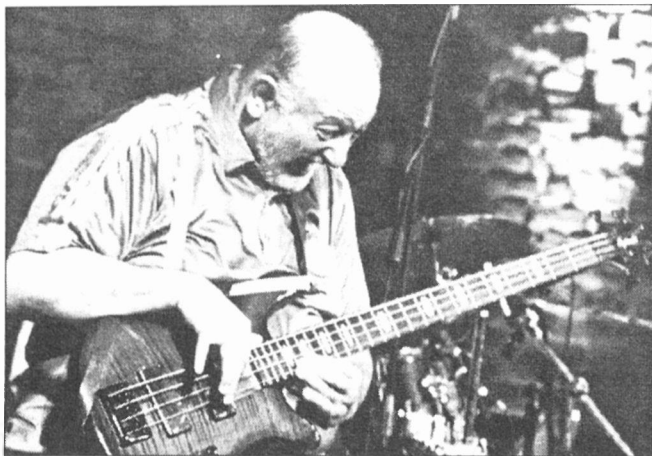
A fentiekért azért akartam tisztázni, mert már második alkalommal fordul elő, hogy a város lapjában nem a legserencsebb című és tárgyú tájékoztatás jelenik meg a várfürdő pályázatáról. Az elsőben a mindenhol teljesen természetes pályázati hiánypótlást reagálta „baki-ként” a szerző, most pedig az egyeztetés elmaradását emeli ki, holott látható, nem ez a lényege a történetnek. A lényeg a fejlődés lehetősége, s erre kell koncentrálni!

Dancs László
polgármester

Jazz-sztárok a várban és a tószínpadon

Ismét sztárokat látott vendégül a X. Gyulai Vár Jazz Fesztivál és a Westel Dixie Fesztivál az elmúlt hétvégén. A rendezvénysorozat színvonalát tovább emelte a *Tíz év jazz Gyulán* című fotókiállítás, mely a fesztivál tíz éves múltját képek segítségével mutatja be. A fotókiállítás a gyulai vár tornyának falain augusztus 12-ig még megtekinthető, amelyen Kiss Zoltán, Kerekes István és Veres István képei láthatók.

Az első estén, július 14-én a várszínpad a jazz műfajának adott otthont. A műsor első előadója a *Pege Aladár* kvartett volt. Az 1963-as Bledi Jazz Fesztiválon a nemzetközi hírnév felé elindult művészt rendkívüli virtuóz játéka miatt nevezték már a nagybőgő Paganinijének, de a modern Django Reinhardtnak is. Pege játéka ugyanis mély rokonságban áll a legnagyobb cigányprímások művészetével. Sajátos jelenség ez, hiszen Pege nem hegedűn, hanem egy jóval nehezekebb hangszeren, a nagybőgőn játszik. Pályafutása során a jazz műfaján belül szinte minden stílusban otthon volt, legyen az swing, hard-bop, free, vagy éppen jazz-rock. Jelen formá-



Pege Aladár

duó vendégeként fellépő *Lantos Zoltán* (hegedű) játéka igazi extrém élményt nyújtott a duó zenei szellemiségére igen fogékony közönségnek.

Igen nagy várakozás előzte meg a műsor harmadik részében fellépő cseh muzsikusként – közel másfél órási koncertjét. *Jiri Stivin* személyében az elmúlt évtized legnagyobb kelet-európai sztárját ismerhette meg a gyulai közönség. Fő hangszerének – a fuvolának – világviszonylatban is a legkiválóbb mestere. A „mester” igen komoly hangszeráradatot vonultatott fel a színpadon lévő asztalon. A cseh gényus végig megszólaltatta

kával előadott szóló produkció díszítette Jiri Stivin előadásában.

Az est záró műsorát a gyulai Aquarell együttes adta, melyben vendégzenészként fellépett az utóbbi évek egyik legnagyobb magyar blues sztárja, *Ferenczy György* is. A hazainak számító együttes évente vendége a fesztiválnak, minden évben egyre profibb előadást produkálva. Így volt ez az idén is. Méltó zárása volt a vasárnap hajnalba nyúló éjszakának ez a nagyszerű produkció.

Másnap, a dixie fesztiválon, ha lehet, még forróbban tüzelt a nap a város felett, éppen ezért a rendezőség jóvoltából egy-egy ásványvizes palackot is kaptak a belépő nézők, amelyet örömmel fogadtak. A nap első fellépője a *Kepenyés Pál* által dirigált *Gyulai Ifjúsági Big Band* volt, mely a korábbi évek helyi sikereit követően elindultak az országos hírnév felé, mivel a *Kultúrával a Nyugat kapujában* 2000. évi millenniumi verseny döntőjében első helyezést értek el. Műsorukban boogie, dixieland, swing és latin ritmusok voltak hallhatóak. A kiváló előadómód, felkészültség és hangszeres tudás hallatán, úgy gondolom, minden jelenlévő gyulai büszkén tekintett a fiatal muzsikosokra.

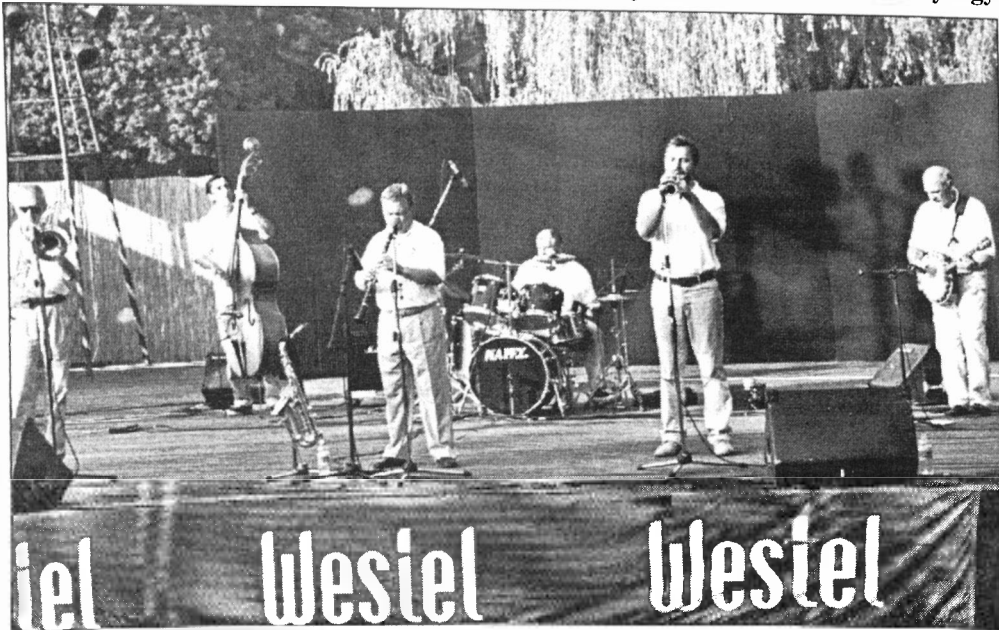
A koncert második előadja a Szegedről érkezett *Molnár Dixieland Band* volt. Az 1964-ben alakult zenekar sajnos stílusa miatt az egyik legismertebb tradicionális jazz-együttes lett itthon és külföldön egyaránt, számtalan díjat és elismerést kapva mindenütt. A zenekar vezetője

Molnár Gyula klarinétos. A műsorukban elhangzott sok közismert zeneszám, de felcsendült egy ismert magyar nótá is. A még ebben az időpontban is forrón égető nap tikkasztó hatása ellenére a közönség hosszas tetszés-nyilvánítással jutalmazta a szegedi együttes produkcióját.

A fesztiváloknál szükséges újabb beállítást és hangolást követően következett a fesztivál csúcspontja, a *Benkő Dixieland Band* műsora. A világhírű együttes műsorának zenei és hangzásbeli minősége többszörösen kárpótolta a – hangolási időt kibőjtölt – hallgatóságot. Az első negyedórára beköltözött a tó színpadjára a jó öreg „Stachmo” szelleme, mivel sorban játszották el Louis Armstrong legsikeresebb koncertdarabjait. Ezt követően egy líraian szép dallal *Benkő Sándor* vörös rózsákat nyújtott át a szomorú hölgyeknek, bár azt megjegyezte a zenekarvezető, hogy nézőtérén lévő hölgyek mind vidámak voltak. A nagy elődök sorában ezek után Benny Goodman dallama csendült fel, majd az összetartásáról is híres zenekar bebizonyította, hogy az „Egy mindenkéért, mindenki egyért” elvet ők is komolyan gondolják, mivel az addig háttérbe szorult ritmusszekció zenészei szóló lehetőséget kaptak. Elsőnek a *Rágógumi* hangzott el, melyben a prímest a bendzsó, mint szóló hangszer vitte. A szám szerzője maga *Nagy Jenő*, az együttes bendzsósója volt. A boogie-woogie korszakot idéző *Jambalaya* című slágerben *Kelemen Zoltán* nagybőgős kiváló produkcióját és attrakcióját csodálhatta a tisztelt nagyszerű, majd a következő darabban *Czakó Tibor* dobos egyéni „ütlegeléseinek” – szó szerint körbedobolta a hangszerét és annak környékét – tapsolhatott a közönség.

A koncert végén került a hab a tortára, mivel *Benkő Sándor* felkérte két klarinétos kollégáját, *Molnár Gyulát* és *Kepenyés Pált* egy kis együttlézésre, és hát mivel is lehetne egy dixieland fesztivált befejezni, ha nem az *Amikor a szentek a mennybe masíroznak* című klasszikus darabbal.

Kacsmarik György



A Molnár Dixieland Band

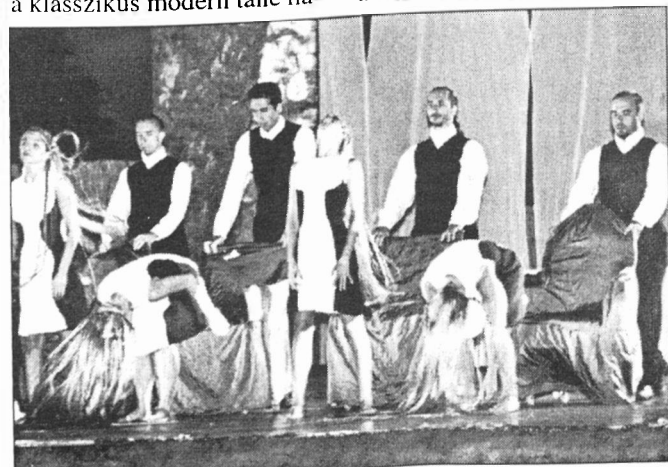
Esőáldozat

A megszokottnál mintegy húsz perccel később kezdődött a Szegedi Kortárs Balett előadása péntek 13-án a tószínpadon. A későbbi kezdés oka a világosság maga volt, mivel a vetített képek csak szaténfekete sötétségben érvényesülhettek. Ez a várakozási idő kellett volna ahhoz, hogy a produkció zavarmen-tesen kiteljesedjen, mivel a befejezés előtti párperces zápor s a közönség vastapsa idő előtt vetett véget a táncnak. Így is emlékezetes táncszínházi élményt vihettek haza az emberi test elementáris mozgásigényére kíváncsi várszínházi látogatók.

A szegedi balettek a magyar táncművelés ígéretes kísérletezői közé tartoznak. Az Imre Zoltán által 1987-ben alapított tánckar kifejezetten a klasszikus modern tánc ha-

a modern tánc motívumait felsorakoztatta a rendező koreográfus. A színekben is az ünnepélyesség uralta a teret: hófehér és óarany. Egyszerre volt népi és arisztokratikus. Talán ez Juronics Tamás legfőbb erénye: a letisztult egyszerűségben rejlt fennkölt-ség.

Méginkább felfedezhető volt ez az est második részében, a valahol a kültelken játszódó *Tavaszi áldozat*ban. A látványosságot a szinte üres színpadon kizárólag a fények adták meg. Izgalmasan. A városszéj hangulatát idéző, olajos hordók között játszódó táncjátékot ugyancsak Sztravinszkij zenéje inspirálta. Ebben az esetben is sodróan magával ragadó, felemelő és földre tipró zenei hangzásra hol körforgásban száguldó, s a körbe beeső, majd onnan a



Jelenet a Menyegzőből

zai legkiválóbbjai közé küzdötte fel magát. A küzdés nem jelképes, hiszen a közelmúltban Szeged kitagadta őket. A miéltre kíváncsiaknak annyit tudnak válaszolni, hogy: csak!

A műfajban elitként jegyzett Eck T. Imre vezette Pécsi Balett és Markó Iván győri táncgyöngyei után, a szegediek *Juronics Tamás* táncfantáziái éltetik.

Gyulán Igor Sztravinszkij zenéjére előbb a *Menyegzőt* láthattuk. Az orosz lakodalmak rituális zenei dallamaira épülő zenemű dübörgő taktusaira mind az orosz néptánc hagyományos elemeit, mind

sorban következő másikat kilökött táncvetélkedő idézte... a *lelővik?* borzalmas kérdését, hol keresgélő kíváncsisággal együttmozgó párok jelenítették meg a nagy kérdést, ki lesz az áldozat? Amit látnunk, abból ítélhettünk: sajnálatos, hogy az utolsó negyedlet elmulasztottuk.

Tanulságunk pusztán annyi: ne féljünk az áldozattól, az emberiség életében e nélkül még sohasem volt haladás. S mi néhány csepp esőtől máris megriadtunk. Mi lesz velünk, ha igazi sorskérdések elé állít bennünket az élet?

– yI –

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

Gyula Város Önkormányzata pályázatot hirdet a Mogyoróssy János Városi Könyvtár igazgatói álláshelyének betöltésére.

Pályázati feltételek: szakirányú egyetemi végzettség, vagy nem szakirányú egyetemi végzettség és felsőfokú szakirányú munkaköri szakvizsga, főiskolai könyvtárosi, közművelődési képzettség, legalább ötéves szakmai gyakorlat, kiemelkedő szakmai vagy tudományos tevékenység, büntetlen előélet.

A pályázathoz csatolni kell: szakmai életrajzot, az intézmény vezetésére vonatkozó programot, az iskolai végzettséget igazoló okmány másolatát, erkölcsi bizonyítványt.

A pályázat benyújtásának határideje a Kulturális Közlönyben történő megjelenéstől számított 30 nap.

A pályázat elbírálásának határideje legkésőbb 2001. október 31.

Az állás 2001. november 1. napjától tölthető be.

Az intézményvezetői megbízás öt évre szól.

Bér, juttatás a közalkalmazottak jogállásáról szóló törvény alapján, illetve megegyezés szerint.

A pályázatokat Dancs László polgármester címére kérjük benyújtani (5700 Gyula, Petőfi tér 3.).

A pályázat iránt érdeklődők számára felvilágosítást nyújt Gyula Város Polgármesteri Hivatala intézményi osztálya (telefon: 66/362-155.).

Áchim Erzsébet Gyulára mindig haza is jön

Talán nem volt olyan év az elmúlt évtizedben, hogy Áchim Erzsébet orgonaművész ne adott volna Gyulán egy-két koncertet. Ha csak teheti, minden gyulai felkérésnek eleget tesz, szívesen jön városunkba, hiszen egyúttal haza is jön, itt született s élt 14 éves koráig. A zenéhez már egészen kicsi korában közel került. S hogyan, erről így beszél:

„Nagymamám tehetséges zongorista volt, otthon fogadta a tanítványokat. Már három éves koromban annyira megmaradtam bennem a dal-lamok, hogy a zongorán – kikeresve a hangokat – le tudtam játszani azokat. Az abszolút hallásomra is gyorsan fény derült. Innentől kezdve azután már elég gyorsan történtek a dolgok.”

Valamilyen úton-módon – négy éves kora táján – betévedt a zeneiskolába. A tanárok már hírből hallottak a kis zongoristáról, s nem kellett sokáig unszolniuk, hogy odaüljön a hangszerhez.

„Az akkoriban igen divatos nótát, A két kicsi kecske baktat a hegyre címűt játszottam el. Nagysikerem volt, olyanira, hogy az igazgató, Kalotaszegi András üzent édesanyámnak, írasson be a zeneiskolába. Anyám egy darabig húzódozott, hiszen még iskolába sem jártam, végül beadta a derekát. Dubányi Klári néni volt az első tanárom, nagy odaadással foglalkozott velem, még a sámlit is cipelte utánam – nagyon kicsi voltam még.”

Egészen 14 éves koráig maradt Gyulán, az alapfokú zongoratanulmányok után még néhány továbbképzőt is elvégzett. Majd ezt követően Budapestre, zenei konzervatóriumba jelentkezett orgona

szakra, s természetesen fel is vették.

„Virágh Endre növendéke lettem, s másodikos koromtól kezdve már templomi orgonistaként is működtem Budán, az Alexandriai Szent Katalin templomban. Onnantól kezdve a templomi orgonálás szervesen kapcsolódik tevékenységemhez, jelenleg a Szent László templom orgonaművésze vagyok, de gyakorta játszom a Szent István bazilikában is.”

A konzervatórium után a Zeneakadémián folytatta tanulmányait, s párhuzamosan két szakból diplomázott, orgonaszakon Gergely Ferencnél, s az énektanár, karvezető képesítést is megszerezte. A Zeneakadémia befejezése, 1979 után mégsem az orgona játszotta a nagyobb szerepet az életében...

„Pályám kezdetén egy véletlen folytán a Budapesti Vnósokkal kerültem kapcsolatba, melyből jó néhány éves kellemes együttműködés alakult ki, én lettem a csembalisztájuk. Szívesen emlékszem vissza erre az időszakra, rengeteget turnéztunk Európa-szerte.

Szólókoncertet márközépiskolás koromban adtam, itt-hon, Gyulán is voltam, Rózsa Jenő apát úr meghívására. Szóló turnéim a '90-es évek elejétől szaporodtak meg, elsősorban Svájcban, Németországban, Ausztriában és Olaszországban adok orgonakoncerteket, van olyan év, hogy többet lépek fel külföldön, mint idehaza.”

Néhány éve olyan tevékenységbe is belefogott, amire korábban nem is gondolt, tanítani kezdett.

„Hat éve tanítok Patrona Hungariae Katolikus Gimnáziumban orgonát. Korábban



nehezen tudtam volna ezt elképzelni, de végül is nagy örömmel foglalkozom a növendékekkel. A gyakorlat során derült ki, hogy sok olyan dologra ébredek rá, ami korábban nem tudatosult bennem. S az is tény, a tanítványok is produkálnak olyan dolgokat, megoldásokat, melyek engem is elgondolkodtatnak, sőt, még hasznosíthatom is azokat.”

Áchim Erzsébethez a romantika kora áll a legközelebb, de szívesen játszik barokk és modern szerzőktől is. Nemrég a 140 évvel ezelőtt született Enrico Bossi műveiből készült a Hungarotónnál egy CD-je, mely a maga nemében világelső.

„Bossit nagyon megkedveltem, költői szépségű melódiái, melyek meghatározói zenénél, hamar közel kerültek szívemhez. Ezen a mostani CD-n átfogó képet kaphatunk munkásságáról, három teljes – egy három és két öt darab-ból álló – sorozatot játszom el. A darabok többségéről még nem készült hangfelvétel, így ez a CD világpremiernek minősül, ezért kerülhetett a lemez borítójára a First Recording embléma is.”

A bevezetőben említettük, a művész 102 éves

koráig élt Gyulán, s azóta is sűrűn jár haza. Ma már úgy érzi, sokkal jobban kötődik a városhoz, mint gyermekkorában.

„Amíg itt éltem, nem éreztem azt a mély kötődést Gyulához, mint ami az évek során megerősödött bennem. Amióta egyre felnőttebb fejjel járok haza, azóta tudom, milyen kivételes érzés az, amikor az ember valahol otthon van...”

Annak idején egy álmos kisváros volt Gyula. Mostanában mindig elámulok, mennyiféle program van folyamatosan itt. Egészen sokrétű, a kultúra számtalan változatát kínáló programsorozatokkal találkozok, más kisvárosokban ez nincs így. Úgy látom, itt nem lehet unatkozni. Az is külön örömmel tölt el, hogy külsőségekben is sokat fejlődik a város, parkjai is egyre szebbek.”

Nos, a művész nő éppen egy olyan programsorozatra, a Gyulai Zenei Napokra érkezik most, melyet az idén először rendeznek meg, s a tervek szerint hagyományossá válik majd az évek során.

„Nagyon jónak tartom ezt a kezdeményezést, meggyőződésem, hogy sok érdeklődő vonzanak majd eseményei. Külön öröm számomra, hogy kiemelten foglalkoznak Pfeiffer Edével, rá irányul a fő figyelem. Megérdemli a zeneiskola alapítója, hiszen az általa létrehozott intézmény meghatározó a város zenei életében.”

Áchim Erzsébet ma, pénteken délelőtt 11 órakor ad hangversenyt a református templomban, Bach-, Liszt-, Mozart- és Kodály-műveket ad elő.

Pénzes Ferenc

ÉVFORDULÓNAPTÁR

1906. július 20-án, 95 évvel ezelőtt járt Bartók Béla első ízben Gyulán, mert itt lakott a Voit-házban Elza húgának négy unokája. Gyulán találta meg Bartók az egyik legkedvesebb népdalénekesét is, Illés Pannit (Demkóné Illés Annát).

1946. július 21-én, 55 évvel ezelőtt volt a Forum Klub Gyulai Csoportjának alakuló ülése. A klub a gyulai értelmiséget tömörítette, pártállás nélkül.

1961. július 21-én, 40 évvel ezelőtt a Gyulai Hírlap beszámolt arról, hogy a gyulai IBUSZ-iroda is bevezette a „fizetővendég-szolgálatot”, amellyel további szállás-lehetőségeket biztosítottak a városba érkező vendégeknek.

1966. július 21-én, 35 évvel ezelőtt hunyt el Budapesten Hints Elek (született 1893-ban) szülészorvos, tanár, orvostörténész, aki 1927 és 1929 között élt és dolgozott a gyulai kórházban.

1971. július 21. és 23. között, 30 évvel ezelőtt rendezték meg Gyulán a szocialista országok eszperantistáinak konferenciáját.

1966. július 22-én, 35 évvel ezelőtt a Gyulai Hírlap rövid megemlékezést közölt Tamássy Dezső (született 1887-ben) nyugalmazott gimnáziumi tanárról, aki Debrecenben hunyt el. 1924-ben került Gyulára, német és latin nyelveket oktatott a gimnáziumban. Gyulán temették el.

1981. július 22-én, 20 évvel ezelőtt a Békés megyei Népiújság cikket közöl arról, hogy ezer állomással kívánták bővíteni a gyulai telefonközpontot.

1911. július 23-án, 90 évvel ezelőtt a Békés beszámolt arról, hogy Gyula Város Képviselő-testülete döntése következtében az év végéig a Kossuth tér rendezési munkálatai befejeződnek. A cikk ismerteti a munkálatok megnevezését, az azt elvégző cégek nevét és a költségvetést is.

1846. július 24-én, 155 évvel ezelőtt Német-Gyulán 26 ház teljesen leégett.

1976. július 24-én, 25 évvel ezelőtt a Békés megyei Népiújság beszámolt arról, hogy a XXI. Nyári Olimpiai Játékokon, Montrealban, Nagy Sándor, a Gyulai SE versenyzője a 400 m-es gyorsúszásban új országos csúccsal a hatodik helyen végzett.

1976. július 26-án, a 25 évvel ezelőtt megtartott rendkívüli tanácsülésen Gyula Város Tanácsa is egyetértett Gyula és Gyulavári egyesülésével, amely a következő évtől valósult meg.

Összeállította: Nagy Éva könyvtáros

A kertész tanácsai

Pomázi Ferenc tanácsai



Kedves Kertészkedők! Ezekben a nagyon meleg nyári napokban sok gondot okoz az öntözés, aminek időbeni végrehajtása – véleményem szerint – lényeges. Amennyiben időnk engedi, késő délután öntözzünk, ez a legeredményesebb. Az éjszakai időszakban a növényeknek van ideje felszívni és tartalékolni a nedvességet, így a nappali felhevülésre fel tudnak készülni. Amennyiben csak nappal tudunk locsolni, akkor inkább a talajra juttassuk ki a vizet; így az nem fordulhat elő, hogy „megforrázzuk” a növényeket. A hirtelen jött hidegvizes zuhanyra többnyire a trópusokról származó növények a legérzékenyebbek, de elforodulhat hazánkban őshonos, vagy meghonosodott növényeknél is némi forrázás. Ajánlatos egy menetben legalább 10 mm-nyi vizet kijuttatni, ugyanis ebből a mennyiségből már a kipárolgási veszteség dacára is marad a talajban elegendő nedvesség, illetve ekkora mennyiségből már a talaj sekélyebb rétegei alá is jut valamennyi víz.

Amennyiben fűvesített területeink is vannak, úgy azok öntözése bármikor lehetséges, de kipárolgási veszteség csökkentése érdekében ez esetben is jobb a késő délutáni, illetve az esti órák. Kertészeti árudákban, boltokban hozzá lehet jutni olcsóbb csapadék-mérőhöz, amellyel jól tájékozódhatunk a szórófejek által kijuttatott, illetve az „égi” csapadék mennyiségéről. Természetesen a nyári záporok sokat segíthetnek, de mennyiségük becsapós lehet. Ezért jó, ha tudjuk, hogy mennyi esik, mert a további öntözéseket ehhez kell viszonyítanunk.

A korábbi csapadékosabb napok előcsalogatták a a szőlő talán legveszélyesebb károsítóját, a botritist, vagyis a szürkerothadást. Ez a kórokozó a fürtökben szinte napok alatt elterjed és nagyon nehéz megállítani, ha már felütötte a fejét. A permetezést ne halogassuk! A Rovral, Topsin-Metil, Fundazol, Discus valamelyike jó hatással száll szembe a fertőzéssel.

Természetesen a peronoszpóra elleni, bármilyen réztartalmú szerrel elvégezendő kezelést se halogassuk, hiszen a fertőzés lehetőség itt is fenn áll. Az almásaink varrasodás elleni kezelését se felejtjük el. Próbáljunk meg egy menetben védekezni a varrasodás és a jonathán-félfeket károsító lisztharmat ellen. A Discus, a Folicur vagy a Rubigan valamelyike kellő védelmet nyújt.

Pomázi Ferenc

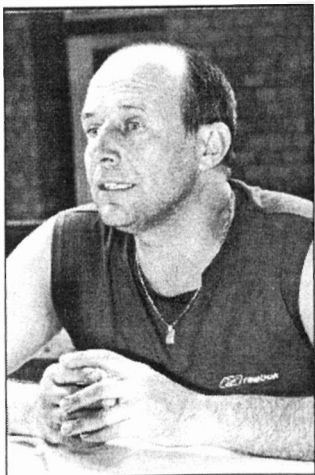
A „lírai tábornok” Gyulán ünnepelte születésnapját

A hazai rendőrségi vezetők közül tagadhatatlanul a legismertebb dr. Komáromi István dandártábornok. A mondat egy részét már múlt időben kellett volna megfogalmazni: tavaly augusztusa óta már nem aktív rendőr, hanem a Belügyminisztérium PR-főnöke főosztályvezetői beosztásban. Vagyis nemcsak a rendőrség, hanem az önkormányzatok, a tűzoltók és katasztrófa-elhárítók „arculat-tervezője”, jó hírének felelőse – hogy a PR jelentését ennyire leegyszerűsítsük. A bevezető mondat azon része, amely ismertségére utal, azonban nem csak él, de mind jobban kiteljesedik: zeneszerzőként, szövegíróként, előadó-művészként milliók ismerik.

Gyulán találkoztunk vele; a polgármesteri hivatal vendégházában a töle megszokott mosollyal, kedéllyel fogadta a megyei médiumok képviselőinek kérdéseit.

– Mi járban Gyulán?

– Keresztzüleim – dr. Búzás Erna főorvos asszony és dr. V. Fodor Endre nyugálo-



mányú ezredes – meghívására érkeztem édesanyámmal és kedvesemmel, valamint barátaimmal születésnapomat megünnepelni. Július 12-én töltöttem be a 46. életévemet. Családi, baráti körben ünnepeltünk, összevontuk a névnapokat, a születésnapokat.

– Hogy tud kapcsol(ód)ni a BM PR-főnöke?

– Nekem is jár a szabadság! – neveti el magát. – Különbö-nehezen, hiszen e területre muszáj folyamatosan odafigyelni.

A „területről” Komáromi István elmondta: jelenleg a BM két drogellenes akción is dolgozik a tárminisztériumokkal segítségével, együttműködésével. Szeretné megindítani a Biztonságos szórakozóhelyek mozgalomát, amelybe a fiatalok látogatta helyek kellő feltételekkel kerülhetnek be és azt a vendégeknek garanciát jelentő táblával jelölnék; az egységek bizonyos kedvezményeket élveznének. A másik akció az Országos Szórakoztató-zenei Központtal (OSZK) közösen indítják a disc jockey-k képzésének, minősítésének átalakításával: ez is a drogmentességet szolgálja.

Komáromi István tavasszal megjelent, pillanatok alatt aranylemezzé lett „Üzenet” című cédéje alapján Csongrádi Mária a Budapesti Kamaraszínház rendezője azonos címmel egy élvezetes zenés színdarabot állított össze, amellyel – kérésre – tájékoztatókat tartanak a vidéki városokban, akár Gyulán is, meghívásra.

Világ bajnok orvosok

A franciaországi Evianban 22. alkalommal mérték össze tudásukat az orvoslás területén dolgozók. Negyvenöt országból kétezren léptek küzdőterre tucatnyi sportágban a világbajnokságon. Humán- és állatorvosok, gyógytornászok, gyógyszerészek és medikusok vetélkedtek, reprezentálva az egészséges életmód meghatározó részét képező sportmozgások fontosságát rohanó világunkban. A magyar csapatban három gyulai szerepléséről kell szót ejtenünk, eredményes szereplésük kapcsán.

Az úszók küzdelmében *dr. Török Enikő*, a Pándy Kálmán kórház röntgen szakorvosa a 800 méteres távon valamennyi ellenfelét megelőzve aranyérmet nyert. Kitűnő helytállásának ékes bizonyítékai további négy ezüst érme – 400 m gyors, 100 m gyors, 50 m pillangó és 4 x 50 m vegyesváltóban –, valamint a 200 m vegyesúszásban begyűjtött bronzérme.

A humán orvosok nagypályás tornáján a magyar válogatott immár negyedik alkalommal vívta ki a győzelmet, aminek tagjaként *dr. Bányai Tivadar* a Pándy kórház osztályvezető főorvosa ismét hozzájárult játékaival az aranyérem megszerzéséhez. Az állatorvosok focistái között az egyébként már 58 esztendő *dr. Szüvecz László* szerepelt. A szerencse elpártolt tőlük és büntető rúgásokkal alulmaradva estek el a nyolc közé jutástól.

A dicséretesen szép helytállás jövőre még inkább kötelezi a magyar szereplőket, mivel a 2002-es *Orvos világbajnokság* hazánk lesz a rendezője.

Christián László

Pályaavató és gokart-verseny

Szombaton kilenc órára már minden picinyke árnyékot is adó hely foglalt volt a Gyula-táv Bt. által üzemeltetett gokart-pályán. A több száz érdeklődő arra várt, hogy végre megérkezzen az a néhány távolabb lakó versenyző, hogy aztán megkezdődhessenek a 44-es főút mellett álló pályán a Top FM Rádióval közösen meghirdetett versengés futamai.

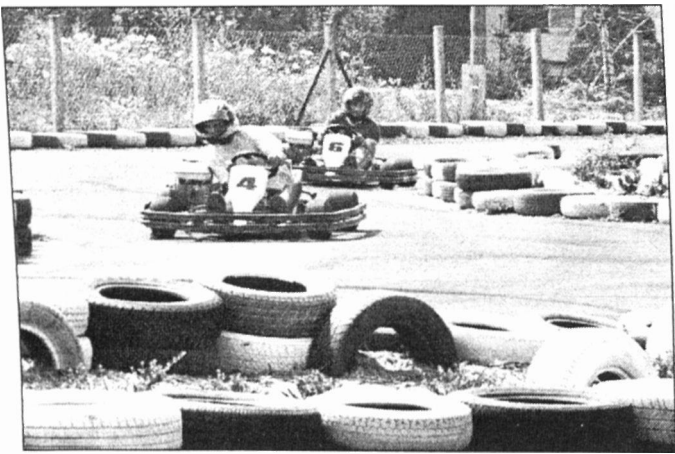
Hoffmann Ferenc alpolgármester mondott rövid köszöntőt, amelyben kiemelte: városunk egy újabb, a remények szerint az ide látogató vendégeknek is jó szórakozást nyújtó létesítménnyel gazdagodik. A pályaavató beszéd után az alpolgármester és a tulajdonos *bt. vezetője, Szabó József* együtt vágták át a szalagot.

A 66 nevezetből 54 versenyző érkezett meg, akik – kiesés rendszerben – elő-, közép- és kisdöntő futamaiban mérték össze tudásukat, mind több és több kört megtéve. A döntő már 25 körös volt és azon négyen álltak a rajtkockákba. Az első három helyezett kupát és pénzt jutalmat, a negyedik helyezett pedig a Top FM Rádió különdíját kapta.

Az első gyulai gokart-verseny végeredménye:

1. *Strifler Attila* (Gyula, 15 éves); 2. *Puskás Béla* (Gyula, 24 éves); 3. *Márk Mihály* (Méhkerék, 21 éves); 4. *Jastyúr Zolt* (Békéscsaba, 26 éves). A legjobb női versenyzőnek járó különdíjat a gyulai *Új Mihályné* vehette át.

N. L.



Gyulai Köröstáj MSE – se előre, se hátra

Szokásos formáját hozta a megyei III. osztályban szereplő Gyulai Köröstáj MSE labdarúgó-csapata: évek óta éppen csak, hogy lemaradnak az osztályozós helyezéstől, ami lehetőséget adna az előbbre lépéshez. Az idén elért 4. helyezés okait taglaltuk *Bagi Tibor* edzővel.

– *Milyen tervekkel indultak?*

– Az 1–4. hely megszerzése volt a cél. Az utóbbi években kialakult a csapat gerince, túlnyomórészt fiatalok alkotják a keretet. Már tavaly úgy gondoltuk, hogy e gárda képessége alapján többre hivatott, mint a megyei harmadik vonal.

– *Miért maradt el az előrelépés?*

– Bizonyára unalmas már, de most is azt kell mondanom, mint amit tavaly. Nevezetesen: rendszeres edzőmunka nélkül a legtehetségesebbek sem tudnak látványosan fejlődni. Sajnos, munkahelyi és iskolai elfoglaltságok miatt – bár ez sokszor nem volt igazán indokolt – szinte soha nem tudtunk együtt egy jóízűt edzeni, s ez rányomta bélyegét egész éves teljesítményünkre. Hiába igyekeztek nagyon a mérkőzéseken a fiúk, ösztönös volt a játékuk, meglátszott az összeszokottság hiánya. Ugyan tudták, hogy labda-

A kissé viharosra sikeredett edzőváltás után Himer István vezetésével július 9-én megkezdte felkészülését az NB II-ben 4. helyen végzett gárda. A jelenről is a jövő tervéről Balogh Andorral, a Gyulai Termál FC elnökével beszélgettünk.

– *A volt edző szerint ön és egyik vezetőtársa az okai annak, hogy távoznia kellett...*

– Nem kívánom folytatni a sajtóban már ízekre szedett, az edzőváltással kapcsolatos háborúsít. Tény: titkos szavazással, 4-2 arányban, egy tartózkodás mellett döntött így az elnökség. *Fodor Sándor* szakmai munkáját és az elért eredményt én is elismerem, de bizonyára más tényezők is befolyásolták a szavazás végeredményét. Fodor sportárs távozásakor felajánlotta utódjának segítségét, de ez egyelőre úgy nyilvánul meg, hogy több játékosunkat csábítja új állomáshelyére, Békésre.

– *Hogyan áll most a csapat szénája?*

– Anyagilag nem tudunk konkurálni megyei riválisunkkal, így *Such*, *Ferenczi* és *Pozsár* már a Csorvás-Orosháza-játékosa. Szerettük volna két korábbi játékosunkat visszahívni, de úgy tűnik, hogy *Géczi P.* és *Nagy Á.* is jobban megtalálja

számításait a megyei I. osztályban. Valószínűleg *Höbel* és *Brakszatórisz* is a kedvezőbb feltételek miatt talált magának új csapatot.

– *Kikkel kezdtek meg a felkészülést?*

– *Steigerwald* és *Mogyorósi* a két kapus, *Resztár* újra edzésbe állt, a keret többi tagjai: *Kiss*, *Bócsik*, *Kovács P.*, *Tamási*, *Papp Cs.*, *Kulcsár*, *Pápa*, *Boruzs*, *Tóth*, *Csúz*, *Lázok*, *Gyulai*, *Zöld*, *Mócz*, *Kamarás*. Visszatért *Ekker*, a lapzártá körülí időben derül ki, hogy *Gajdács* és *Sárosi* ismét nálunk játszik-e, valamint a rutinos, gólerős *Janist* is szeretnénk a sorainkban tudni.

– *Milyen tervekkel vágnak az új idénynek?*

– Stabill középcsapattá szeretnénk válni, úgy, hogy minél több gyulai kötődésű játékos legyen tagja a társulatnak. Erre irányul az a törekvésünk is, hogy az egyre markánsabban fejlődő kideres gyerekek versenyeztetését támogatni fogjuk.

– *Megvannak a működés feltételei?*

– A technikai vezető, *Kurucz András* most már elnökségi tagként is erősíti vezetőségünket. A város önkormányzata a fő bázisunk, amiért nem lehetünk eléggé hálásak; ez arra ösztönöz bennünket, hogy mi is még több támogatást állítsunk sorainkba. Sokat köszönhetünk eddigi szponzorainknak, függetlenül attól, hogy volt aki „csak” tombolatárgyakkal, vagy plakátragasztással segített bennünket. Őket is ugyanúgy megbecsüljük, mint azokat, akik százezrekkel járultak hozzá eredményeinkhez.

– *Úgy látszik, rendben lesz minden...*

– Heti egy edzéssel, gőzerővel készül a társaság, és az is biztosra vehető, hogy a továbbiakban is megkapja minden egyesületi tag, játékos, edző megérdemelt jussát, járandóságát. Rövidesen kialakul az edzőmérkőzések programja, erről az újságokon keresztül mihamarabb értesítjük szurkolóinkat, s reméljük, hogy az ősszel is mellettünk lesznek.

Ö. Oláh Ferenc

Értékeltek a labdarúgó-bajnokságot

Kedden délután a város házában adták át a 2000–2001. évi gyulai városi nagypályás labdarúgó-bajnokság kupáit és érmeit. Az ünnepélyes eredményhirdetés alkalmával értékelték is a bajnokságot.

Pálfi Árpád, a versenybizottság elnöke méltatta a városunkban több mint fél évszázadra, 1948-ra visszanyúló, nagy hagyományokkal rendelkező sporteseményt. A szép szavak mellett a kritika sem hiányzott értékeléséből. A versenybizottság további szigorításokat tervez a bajnokság rendszerében a jövőben, elkerülve ezzel az idén felmerült problémákat. A feyelmi bizottság elnöke durva kirívó esetről nem számolhatott be, a bajnokság ideje alatt a sípmestereknek 96 sárga lapot és 14 piros lapot kellett kiosztani. S ami a lényeg volt, az eredmények: I. Vám-Göndöcs, II. UMATO FC, III. Gyulai kór-



Az első helyért járó serleget Hoffmann Ferenc alpolgármestertől Bagdi Ferenc vette át a Vám-Göndöcs csapata nevében

ház. A legsportszerűbb címet szintén a kórház csapata érdemelte ki. *Muszka Attila* lett a legnagyobb hangú játékos, míg *Pálfi Árpád* a legnyugodtabb csapatkapitány címért járó oklevelet vehette át.

Az eredményhirdetésen a

jelenlévők megragadták az alkalmat arra, hogy születésnapja alkalmából köszöntsék *Jobbágy Zoli* bácsit, aki a kezdetektől fogva lelkes szervezője volt a helyi foci bajnokságnak és városunk sportéletének is meghatározó egyénisége. (gol)

– **A GYULAI TENISZ KLUB** fiataljai két versenyen képviselték magukat. Békéscsabán a 14 évesek között *Hajdú Zoltán* bronzérmet szerzett, *Vince Balázs* a negyedöntőig jutott. Kecskeméten a felnőttek között a II. osztályú párosok mezőnyében a *Megyeri Sándor*–*Pece Zoltán* kettős az ugyancsak tisztes helytállásnak számító negyedöntőig jutott. Hír még a teniszezők háza tájáról, hogy a hagyományos országos Komjátszeghy-émlékversenyt augusztus 10. és 12. között rendez a klub.

Kajak-kenu

A Szanazugi Nádas Kajak-kenu Sportegyesület munkáját egy idő óta új edző, *Szondi József* irányítja, s tanítványai legutóbb az elmúlt hét végén jól szerepeltek a békésszent-andrási Simon Fiala Tibor-emlékversenyen. A 31. alkalommal megrendezett viadalon 13 egyesület 300 kajakossal képviseltette magát és csaknem 600 nevezés futott be a szervezőkhöz a szombat délutáni kezdéskor. Az alábbiakban a gyulai versenyzők helyezéseit adjuk közre.

Serdülő fiú. K-1 2000 m, VI. évf.: 7. *Képiró László*, K-1 2000 m, V. évf.: 6. *Horváth Ferenc*, K-1 1000 m, V. évf.: 7. *Horváth Ferenc*, K-1 1000 m, VI. évf.: 8. *Képiró László*, K-2 500 m, V–VI. évf.: 8.

Szenior úszó Európa-bajnokság

Mallorca szigetének „fővárosában”, Palma de Mallorcában rendezték meg immár nyolcadik alkalommal a szenior úszók Európa-bajnokságát. 3800(!) résztvevő, 25 évtől öt esztendőnként felfele a 80 felettiekig, napokon keresztül hasították a két tíz pályás medence habjait, a 35–40 fokok földközi-tengeri hőségben. Egy-egy versenyszámban, korcsoportonként sűrűn előfordult a száz fő feletti mezőny. Így igen jó helytállásként értékelhető a *Dr. Regéle Károly Szenior Úszóklub* hatfős kis csapatának szereplése.

A férfiak közül *dr. Legeza László* (IV. kcs.) a 200 és 100 méteres pillangószámokban az előkelő kilencedik, illetve a tizenharmadik helyen végzett. *Kovács István* (VII. kcs.) 50 m mellen harminckettedik lett. A gyulai színében szereplő, kecskeméti illetőségű *Hajdú László* (IV. kcs.) érte el a legjobb helyezéseket negyediként és kétszer hatodik lett a 200, 100 és 50 m-es hátszámokban.

Az ugyancsak mamut létszámú női mezőnyökben *dr. Török Enikő* négy számban végzett az élmezőnyben 11. és 23. közötti helyezéseivel a 200, 100 pillangó és 800, 400 m gyorsúszó távokon. *Fehér Edit* (II. kcs.) gyors és vegyes számokban, *Nácsa Rita* (II. kcs.) mellúszó számokban szerepelt jól.

Az önkormányzat, a Rutex Rt. támogatásával, de nagyobb részt önköltséggel szereplő gyulaiak a kitűnő körülményeket biztosító házigazdákat dicsérték. Ugyanakkor elmondták, hogy az indulók óriási érdeklődése igazolja, hogy ezen és hasonló vetélkedőkön ténylegesen fontos, az úszás egészségmegőrző hatásának demonstrálása.

Egyébként a szenior úszók hazai nagy megmérettetését, az országos bajnokságot hagyományosan városunk rendezi meg, immár harmincegyedik alkalommal, augusztus 25-én és 26-án a várfürdőben.

Christián L.

Olvasni mindig jó!
GYULAI HÍRLAP

Ö. O. F.

ÉPÜLETEINGATLAN

Háromszobás, étkezős, magas földszinti, víz-órás, hőmennyiségmérős, redőnyös lakás 5,6 millió Ft-ért és garázs 1 millió Ft-ért eladó. Érd.: 462-198.

Eladó Békéscsabán, a Haán L. téren IV. emeleti, 1,5 szobás, téglablokkos lakás. Érd.: 456-589, 18 óra után.

Gyulán 2 szobás, összkomfortos, konvektor-fűtésű, kertés ház ipari árammal eladó. Érd.: 06-20/95-17-773.

Szegeden Gáspár Z. utcai, II. emeleti, 47 nm-es, különbejáratú, 1,5 szobás, erkélyes, víz-órás, telefonos, közép-ső lakás négyemeletes házban eladó. Irányár: 4,3 millió Ft. Érd.: 453-395, 06-62/494-903.

Dénsmajorban 2 szobás, nagy családi ház reddőnyös, központi fűtéses, lakható, különálló mellékhéppülettel, rendezett portán, áron alul, sürgősen eladó. Érd.: 460-002.

Gyulán, a Budrio ltp.-en III. emeleti, 2 szobás, igényesen felújított lakás eladó. Érd.: 467-144, 06-30/85-21-526.

Négyszobás (2 x 2), étkezős, összközműves, összkomfortos családi ház garázzsal eladó. Érd.: Gyula, Kolozsvári u. 17/B, 465-490, 06-20-43-06-230.

Sarkad-Cukorgyár 19/1. alatti kétszobás, összkomfortos társasházi lakás eladó. Irányár: 1,9 millió Ft. Érd.: naponta 10-17 óra között.

Háromszobás, összkomfortos társasházi lakás eladó Sarkad-Cukorgyár 13/2. szám alatt. Érd.: 270-260.

Gyula, Csabai út 114. alatt egyedi gázós ház eladó. Lakáscsere is érdekel. Érd.: 464-770. **Újszerű**, tetőtér-beépítéses, 180 nm-es, családi ház eladó Gyula, Béke sgt. 32. Iroda vagy üzlet kialakítható. Érd.: 06-20/98-34-420, 362-107.

Gyula, Veress E. u. 21. számú 2,5 szobás, sorházi, pihenőkertes, kábeltelevízes családi ház eladó. Érd.: 461-434.

Szoba-konyhás, összkomfortos társasház eladó garázzsal, mellékhéppülettel Sarkad-Cukorgyár 19/4. alatt. Érd.: 270-770.

Gyula-Máriafalván, a Radnóti u. 2. alatt 46 nm-es, másfél szobás, konvektoros, fürdőszobás, különbejáratú házrész leválasztott kerttel eladó. Érd.: a helyszínen, hétköznap 18 óra után, hétvégén 17-20 óráig.

Gyula belvárosában 2,5 szobás, egyedi gáz-órás, 56 nm-es társasházi lakás garázzsal eladó. Érd.: 06-20/99-19-576.

Paradicsomi, I. emeleti, 1 + 2 fél szobás, étkezős, erkélyes lakás eladó. Érd.: 469-480 este, vagy 06-20/96-18-868.

Gyulán jó állapotú családi házat keresek megvételre 8 millió Ft körüli árban. Érd.: 06-30/85-07-566; R. J.

Gyulaváriban, a főút mellett kertés családi ház garázzsal, azonnali beköltözéssel eladó. Érd.: Gyula, Damjanich u. 12., 361-278.

Sarkad, Hold u. 6. alatt 2 szobás, nagykonyhás, nagyebédlős, garázsos, rendezett ház sürgősen eladó. Érd.: 375-796, 06-30/26-26-649.

Gyulán, a Németvárosan 3 szobás, igényesen felújított társasház dupla garázzsal, pihenőkerttel eladó. Érd.: 06-20/97-31-684.

Békéscsabán, a Kazinczy ltp.-en 50 nm-es, 2 szobás, egyedi gáz- és vízőrás lakás eladó. Érd.: 06-30/85-84-283, 06-30/97-33-118.

Eladó Gyulán 125 nm-es (3 szoba, 2 konyha, 2 fürdőszoba, kamra, előszoba, zárt folyosó), összkomfortos ház gazdálkodásra alkalmas, 1070 nm-es telken. Érd.: Gyula, Dombi L. u. 8., 468-264.

Egyedi gázós, I. emeleti, kétszobás lakás eladó. Érd.: 462-571, 19 óra után.

Gyulán, a Paradicsomban eladó 4 szobás, összkomfortos, társasházi lakás 130 nm-es alapterülettel. Érd.: 469-624.

Sarkadon, a Mátyás u. 30. alatt 3 szobás, összkomfortos, gáz- és vegyestűzelésű, kertés ház eladó, csere is érdekel. Érd.: a helyszínen, délután.

Családi ház eladó kerttel, mellékhéppuetekekkel. Érd.: Gyulavári, Böki u. 7.

Gyula, Pósteleki utcán 2 szobás, erkélyes,

parkettás, vízőrás lakás eladó; a hőmennyiségméről kialakítása folyamatban. Érd.: 462-365, 466-284.

Eladó Pósteleki u. 40. alatt, magas földszinti, 50 nm-es, 2 szobás, erkélyes, reddőnyös, parkettás, telefonos lakás fűtött garázzsal, vagy a nélkül. Érd.: 462-367.

Eladó Gyula belvárosában, a Bajza u. 4. alatt 59 nm-es, IV. emeleti, egyedi gáz- és vízőrás, reddőnyös, telefonos lakás garázzsal. Érd.: 06-60/388-619.

Vennék, vagy hosszú távra bérelnék garázt a Budrio ltp.-en. Érd.: 462-150, 06-70/22-41-688.

Háromszobás, összközműves, összkomfortos családi ház mellékhéppuetekekkel, garázzsal eladó. Érd.: Gyula, Kolozsvári u. 31/A, 06-20/97-89-586.

Gyulán, a Budapest krt.-on 2 szobás, erkélyes, reddőnyös, telekábéles, telefonos, hőmennyiségmérős, III. emeleti lakás eladó. Irányár: 4,2 millió Ft. Érd.: 461-838.

Fürdővezetben 1000 nm-es telken 100 nm-es, 4 szobás, összkomfortos családi ház eladó. Érd.: 466-048.

Dénsmajorban a Solymos u. 1. alatti ház eladó vagy kiadó. Érd.: 469-940.

Gyulán, a Béke sgt.-on III. emeleti, egyszobás, 39 nm-es, egyedi gáz- és vízőrás, üres lakás eladó. Irányár: 4,2 millió Ft. Érd.: 464-319.

Gyula, Budapest krt.-i, 50 nm-es, kétszobás, központi fűtésű, hőmennyiségmérős, erkélyes lakás eladó. Érd.: Gyula, Budapest krt. 61/3., 06-30/36-15-017.

Gyulán Gyár utcai, 2 szobás, kertés, összkomfortos családi házrészemet kert nélküli kisebb házra vagy házrészre cserélném érték egyeztetéssel. Érd.: 464-821.

Gyulán, a Székely A. u. 1/2. számú ház eladó. Érd.: helyszínen vagy a 06-20/94-58-114.

Gyula, Vértanúk útja 12. alatti ház 1250 nm-es telken eladó; társasháznak vagy 2 család részére alkalmas. Érd.: 06-70/21-01-433.

Budapest krt.-on 3 szobás, egyedi gáz- és vízőrás lakás eladó, vagy kertés háza cserélhető. Érd.: 361-926, 12-16 óra között.

Eladó Gyulán, a Törökzugi soron III. emeleti, 2,5 szobás, 59 nm-es, parkettás, reddőnyös lakás. Érd.: 462-458 este, 06-30/29-51-350.

Gyulán igényesen berendezett ház és egyéb ingatlan eladó vagy bérelhető. Érd.: 06-20/92-91-792.

Három és fél szobás, ebédlős, telefonos, kábeltelevízes, belvárosi utcai házrész garázzsal, mellékhéppuetekekkel eladó Gyulán, a Corvin u. 25. alatt. Irányár: 8,5 millió Ft. Érd.: 361-979.

Törökzugban 3 szobás, teljesen egyedi mérésű, kéterkélyes, 83 nm-es, III. emeleti lakás eladó. Érd.: 06-20/46-13-936.

Kötegyán központjában 82 nm-es, 2 szoba összkomfortos, telefonos, tetőtér beépítési lehetőséggel, kertés ház eladó, vagy gyulai lakásra cserélhető. Mellékhéppuetekek, garázs, ipari áram van. Érd.: 66/278-087, 18 órától.

Pusztatottlakán családi ház gazdálkodásra is alkalmas kerttel és gazdasági épületekkel sürgősen eladó. Érd.: 68/428-168.

ALBÉRLET

Belvárosban 45 nm-es, összkomfortos helyiség üzletnek, irodának kiadó. Érd.: 465-083.

A Törökzugi üzletsoron üzlethelyiség kiadó. Érd.: 465-083.

Budapesten, a Moszkva tér környékén csendes lakás 2-3 személy részére, hosszú távra kiadó. Érd.: 06-30/32-59-276.

Garázs kiadó a Törökzugban, a tízeemeletesek mögött. Érd.: 06-20/32-51-214.

Szegeden Budapest krt.-i, főbérő nélküli, 2 szobás, bútorozott lakás diákoknak kiadó. Érd.: 361-436, 7-9 óra között.

Két személynek bútorozott szoba összkomfortos, kertés házban közös mellékhelyiség-használattal kiadó. Érd.: 465-965.

Szoba kiadó. Érd.: 465-032, este.

Gyulai piacnál zárt udvarban garázsok kiadók. Érd.: 06-30/31-35-484.

Háromszobás, kertés családi házat bérelnék Gyulán, hosszú távra. Érd.: 06-60/383-156.

Garázs kiadó a Bárdosban. Érd.: 465-070.

Vasútállomás közelében garázs hosszú távra kiadó. Érd.: Gyula, Vasút u. 20.

Paradicsomi, 1,5 szobás, bútorozatlan lakás kiadó. Érd.: 06-20/34-88-372, 16 óra után.

Kertes házban különbejáratú, egyszobás, összkomfortos lakások kiadók. Érd.: Gyula, lnce pápa u. 15., 465-047.

Észak-Törökzugban I. emeleti lakás házaspárnak bútorozva kiadó hosszú távra. Érd.: 465-225, 15 óra után.

Férfi albérletársat keresünk főbérő nélküli, bútorozott, belső-törökzugi lakásba, hosszabb távra (egyedi gáz, víz). Érd.: 462-723.

Észak-Törökzugban szoba kiadó konyha- és fürdőszoba-használattal, olcsón. Érd.: 06-20/99-37-702.

Budapesten, zöldövezetben, csendes helyen albérleti szoba kiadó diáklány vagy dolgozó hölgy részére. Érd.: 464-453, 06-20/37-63-093.

Paradicsomi ltp.-en bútorozatlan lakás augusztus 1-jétől kiadó. Érd.: 06-30/29-21-668.

Paradicsomban 2,5 szobás, bútorozott, IV. emeleti lakás hosszú távra kiadó vagy eladó. Érd.: 06-30/22-81-397.

TELEK, KERT, FÖLD

Csikosérben 600 nm-es zártkert fűtött kúttal, gyümölcsös eladó. Érd.: 466-271.

Szanzug gyulai oldalán, a vízparthoz közel 810 nm-es zártkert eladó. Érd.: 466-845.

Bekerített gyümölcsös eladó a Bodokyban. Érd.: Gyula, Halácsy u. 13.

Gyümölcsös eladó. Érd.: Gyula, Tessedik u. 5., 18 óra után.

900 nm-es építési telek eladó. Érd.: Gyula, Kisfaludy u. 59.

Szilvásban 1200 nm-es hobbitelék eladó. Érd.: 06-70/21-01-433.

Kolbászfaluban 5271 nm-es építési telek eladó. Irányár: 320 Ft/nm. Érd.: 362-614.

Belső-Törökzugban 300 öl kert sürgősen eladó; víz, villany, épület van. Érd.: 361-926, 12-16 óra között.

Gyümölcsöskert (1080 nm) eladó betegség miatt a Henyei utcán, a volt Defag végénél. Érd.: 06-20/31-70-133.

HÉTVÉGI HÁZ, TANYA

Bicere 4. alatt 360 öles zártkert köéppuetekekkel, faházzal eladó; víz, villany van. Érd.: 466-089.

Gyulán, a 44-es főúttól 80 m-re 4302 nm-es, bekerített telek lakható házzal, gazdasági épületekkel, 4 db duplavázás föliaházzal, gyümölcsös eladó; ipari áram, víz, hidrofor van. Érd.: 464-079.

Bodokiban kis hétfégi téglaház kemencével, pincével, 200 öl kerttel eladó; villany, víz van. Érd.: 362-325.

Kis méretű, jó állapotú balatoni téglapépítésű, 30-50 nm-es nyaralót vásárolnék 6,5 millió Ft-ig. Érd.: 06-34/300-901/33.

Főút és buszmegálló mellett különbejáratú fél tanya 1 ha földdel eladó. Érd.: Gyula, Sándorhegy 8.

JÁRMŰ

Üzembiztos, 15 éves Trabant realis áron eladó. Érd.: 467-866.

Trabant kombi 2002. 08. 22-ig érvényes műszakival eladó. Érd.: Gyula, Nagyváradi út 14., 467-577.

Lada 1300-as, 4 q-s utánfutó, Skoda bontásra és kempingkerékpár eladó. Érd.: Gyula, Sándor u. 21.

Dacia 1310 TX alig használtan, szép állapotban, 26 ezer km-rel eladó. Irányár: 260 ezer Ft. Érd.: 06-20/34-93-075.

MZ-125-ös motorkerékpár megkímélt állapotban eladó. Érd.: 461-745.

Wartburg kombi egy év műszakival, vonóhorggal eladó. Érd.: 462-067.

Kempingkerékpár igényesen felújítva, olcsón eladó. Érd.: 06-30/36-67-028.

Gyári állapotban kétszemélyes, automata Jawa Babetta extra kivitelben, realis áron, sürgősen eladó. Érd.: 362-203.

Skoda 120 L 1984-es műszakival, vonóhorggal eladó. Érd.: 465-083.

10 évesnél nem régebbi Trabant kombit keresek megvételre. Érd.: 361-327, 19 óra után.

Mobil Klíma, Stiebel Eltron ACP 8-as érvényes műszakival eladó. Érd.: 361-327, 19 óra után.

Eladó Trabant 601 S friss műszakival, vo-

nóhorggal, üzemképes állapotban, fehér színben. Érd.: 465-322, 19 óra után.

Eladó Simson Star és bukósisak megkímélt állapotban. Érd.: 06-20/37-05-158.

Üzemképes 126-os Polski Fiat bontásra eladó. Irányár: 40 ezer Ft. Érd.: 06-30/31-63-468.

1200-es Lada kombi friss műszakival, kis esztétikai hibával, 150 ezer Ft-ért eladó. Érd.: 06-30/27-86-002.

Eladó 20-as BMX és gokart. Érd.: Gyula, Földvári u. 24., Törökzug.

Skoda kisteherautó 1995-ös évjárat, 61 ezer km-rel eladó. Érd.: Gyula, Vajda J. u. 2., 467-084.

Eladó 1984-es kiadású Trabant 601-es jó állapotban, garázsban tartottan, kétéves műszakival, alig használt gumikkal és új akkumulátorral. Érd.: 362-528.

Frissen műszakiztatott Skoda 120 L vonóhorggal, megkímélt állapotban eladó. Érd.: napközben 361-236, este 469-818.

Trabant eladó. Érd.: 497-198, 06-30/32-54-162.

6-os Wartburg 353-as limuzin, naplánytétős, padlóváltós, vonóhorggal, 1,5 év műszakival eladó. Érd.: 06-30/2183-155.

86-os Zastava kitudó állapotban 1 év műszakival eladó. Érd.: 06-70/244-7514.

'88-as Skoda 105 L kifogástalan állapotban eladó. Érd.: 465-163.

ÁLLAT

Puli kölykök eladók. Érd.: 461-500.

Foxterrier, sima szőrű, 5 hónapos szuka kutyája fiatal, költő galambpár eladók. Érd.: Gyula, Mátyás kir. u. 33/A, 361-265.

Németjuhász keverék kiskutyáknak olyan szerető gazdiknak keresünk, akik megfelelő mozgástereket tudnak biztosítani kutyusainak. Érd.: 06-30/35-39-456.

TÁRSKERESŐ

Párkeresés azoknak, akik komolyan gondolják... Társkövetitőnkbe szeretettel várjuk a társtalánokat fiatal hölgyektől az idősebb urakig. Bejelentkezés: 17-20 óráig a 465-032-es számon, hétvégén is.

Várom annak a fekete hajú katonatisztnak a jelentkezését, aki Budapesten, a Honvédség „Flottilla” alakulatánál dolgozik és március hónapban reggelente a metró Blaha Lujza téri megállópcsőjénél várt „Flottilla” jelígre, 5701 Gyula, Pf.: 23.

40 éves övegy férfi keres tartós kapcsolatot, barátnőt, társat, Ajánlatok... „Oroszahi dollár” jelígre, 5701 Gyula, Pf.: 154.

SZÓRAKOZTATÓ ELEKTRONIKA

Japán Vivitar tükröreflexes fényképezőgép 210-es zoom objektívvel, nagy látószögű lencsével, Hanimex komputeres vakuvál, válltáskával, 70 ezer forintért eladó. Érd.: 06-20/33-78-166.

Nokia 3210, 3 hónapos, bőrtokkal, Panpon Praktikum kártyával 21 ezer Ft-ért eladó. Érd.: 06-20/41-65-587.

Ericsson R 320-as rádiótelefon garanciával, dobozában, gyönyörű állapotban, jutányos áron eladó. Érd.: 06-20/33-02-036, 14 óra után.

Eladó Ericsson T 10-es telefon T 18-as menüvel és Sim kártyával, valamint számítógépes kormány, 42-es és 38-as görkorsolya. Érd.: Gyula, Attila u. 7/A, 06-20/45-26-878.

Eladó Nokia 3310, Nokia 5110, Ericsson 628-as telefonok. Érd.: 06-70-24-14-785.

CalComp 600 FX lézernyomtató A/3-as eladó. Érd.: 465-163.

AGRÁRTERMÉKEK, -ESZKÖZÖK

Rotakapálást zárt kertben vállalko. Érd.: 06-20/32-43-303.

Eladó búza, új utánfutó kocsi, 500-as szalagfűrés, terménydaráló, új vízszivattyú, új 3 kg-os kemping gázpalack egőfejjel, új vízszivattyú, új fűnyíró kosár. Érd.: Gyula, Móra F. u. 11., 462-085.

Libatöméshez főzőüst és munkagéphez alkátárszek eladók. Érd.: Gyula, Dombi L. u. 26.

Tavirózsa eladó. Érd.: a Törökzugi ltp. mögött, az Elővíz-csatorna partján, 06-20/32-51-214.

Eladó 50 ccm-es, önfelszívós, benzinmotoros



GYÁSZHÍR

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy **PÁNTOS JÁNOSNÉ szül.: Csomós Terézia**

Gyula, II. Rákóczi F. u. 55. szám alatti lakos 2001. július 16-án súlyos betegség után elhunyt. Temetése július 20-án 15 órakor lesz a gyulai Szentháromság temetőben.

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik utolsó útjára elkísérik, részvétükkel fájdalmunkat enyhíteni igyekeznek.

A gyászoló család

EGYÉB

Szekerénysor, egyszemélyes heverők, fotelok, dohányzó asztalok, kétajtós szekrények eladók. Érd.: Gyula, Fehér-Körös u. 81., 460-169.

270 cm-es rézkarnis karikákkal és csipeszekkel, valamint kéttápos villanyfűző eladó. Érd

Névnapok

Július

20.: Illés
21.: Dániel, Daniella
22.: Magdolna
23.: Lenke
24.: Kinga, Kincső
25.: Kristóf, Jakab
26.: Anna, Anikó

Ne feledkezzen meg
szeretteiről, ismerőseiről!



Vigyázzunk gyermekeinkre!

Alig telt el egy hónap, hogy véget ért a tanév, máris megyénkben hét olyan közúti közlekedési baleset történt, amelynek áldozata gyermek volt. Ami a legsajnálatosabb, hogy ezen balesetek közül hat esetben a gyermek volt az okozó.

Ismételten szeretnénk felhívni a felnőttek, a szülők figyelmét: nagyobb körültekintéssel viseltesse a

hirtelen jött szabadságot élvező, ezért magukról megfelelő kicsik iránt. A gyermekekben még nem alakult ki az a veszélyérzet, amely igazán megóvná őket motorizált társadalmunkban. A szülők áldozzanak arra időt és türelmet, hogy nap mint nap, újból és újra rászoktassák a srácokat a legelemibb közlekedési szabályok betartására. A jár-

művet vezető felnőttek pedig fokozottabb óvatossággal, körültekintéssel közeleítsék meg városunkban is azokat a helyeket – bölcsődék, óvodák, sportlétesítmények, játszótérek és parkok, a várfürdő környéke, cukrászdák és fagyizók stb. –, ahol a vakációt élvező gyermekek nagy valószínűséggel felbukkanhatnak.

nemesi

Elfogták a cserbenhagyót

Július 8-án, vasárnap hajnalban, 4.10-kor a Móra utca felől érkezett Polski Fiat-jával P. S. békéscsabai lakos, aki a forgalomtól elzárt területen áthajtva akart továbbhaladni. Nem vette észre, hogy a Madách utcán, a vasútállomás felől egy Trabant érkezik három utassal, így abba csapódott. A kispolszki megállás nélkül Sarkad irányába elhajtott. Az isteni gondviselésnek köszönhetően, hogy a balesetben senki sem sérült meg.

Mint azt Gulyás László törzsszáslósról, a Gyulai Rendőrkapitányság közlekedésrendészeti osztálya munkatársától megtudtuk, állampolgári segítséggel fél órán belül Törökzugban elfogták a cserbenhagyót. Előállítás

és kihallgatása után gyorsított eljárást kezdeményeztek a városi bíróságnál, amely 13-án meg is hozta első fokú ítéletét. Ennek értelmében a fiatallembert, P. S.-t 50 ezer forint pénzbírsággal sújtották, valamint – s mivel ittasan követte el tettét – két és fél évre a járművezetéstől is eltiltották.

(–Y–)

– MEGLŐTTE TESTVÉRÉT. Július 11-én késő este lőtt sérüléssel egy fiatalkorú fiút szállítottak be a mentők a Pándy kórház ambulanciájára. Mint azt a Gyulai Rendőrkapitányságtól megtudtuk, a szintén fiatalkorú testvére véletlenül léghuszával lőtte meg; a sérülés szerencsére nyolc napon belül gyógyuló volt.

Anyakönyvi hírek

SZÜLETÉSEK

Szalai Erika és Bozó Béla fia Péter Tamás, Lengyel Andrea és Arató Sándor fia Csaba, Rokszin Anna és Orbán Zoltán fia Martin, Mag Mária és Kispál Zoltán leánya Petra, Csizmadia Ágnes és Dobra Ferenc Zsolt leánya Enikő, Kenéz Ildikó Márta és Krucsó Miklós leánya Réka Noémi, Rostás Apollónia Hajnalka és Gurbai Árpád leánya Hajnalka, Szilágyi Krisztina és Horváth Zoltán leánya Nikolett.

HALÁLESETEK

Kemény Istvánné Árgyelán Florina (1907), Semjéni Gábor (1936), Csató Lászlóné Erdei Zsófia (1939), Mikola Györgyné Tóth Judit (1962), Pántos Jánosné Csomós Terézia Mária (1928), Winkler Andorné Ugor Ilona (1923).

Gyógyszertári ügylet

Július 21–27-ig az **Aranykereszt patika**
(Vásárhelyi P. u. 4.) az ügyletes.

Július & Wagon R+
Pénzről van szó!?

- Önnek, Önért, Ön helyett 1–9 havi törlesztés nélküli hitel
- 72 hónapos futamidő
- klíma részletre
- 10% befizetéstől
- felszereltebb modell
- alacsonyabb áron (A készlet erejéig.)
- további kedvezmények...



A képen látható modell illusztráció!



TOVÁBBI INFORMÁCIÓKÉRT HÍVJA AUTÓSZALONJAINKAT!

Autószalonjaink:

5700 Gyula, Csabai út 9. Tel./fax: 66/463-062 E-mail: afit@bekenet.hu	MARKASZERVIZ 5700 Gyula, Csabai út 9. Telefon: 30/3037-856 66/463-011	5520 Szeghalom, Széchenyi u. 12. Tel.: 30/3037-856 30/271-5892
--	--	---

Ha új, ha régi: elad – vesz – javít!

„Kivirágosodik”
a várostábla

A következő napokban új környezetet alakítanak ki a Csabai út végén lévő, a 44-es úton városunkba érkező idegeneket több nyelven is köszöntő várostáblánál – tudtuk meg Bányai Györgytől, a Városgazdálkodási Igazgatóság csoportvezetőjétől.

Mintegy hatvan darab impregnált akácrönkből egy ovális alakú, a város irányában emelkedő szintű területet alakítanak ki a várostábla köré, amelyet földdel töltenek meg és virágokkal ültetnek be. A „szigetet” köröskörösen fehér murvatöltéssel hangsúlyozzák és természetesen az egész környezetet városunkhoz méltóan rendezik. (nl)

Munkaalkalmak

A Békés Megyei Munkaügyi Központ Gyulai Kirendeltsége tájékoztatása szerint az alábbi bejelentett álláshe-lyek vannak Gyulán, illetve környékén. Bővebb felvilágosítást a jelentkezők a kirendeltségen kapnak: Gyula, Szent István u. 27/B, tel.: 66/463-257, 66/463-368.

8 általános végzettséggel: takarító 2 fő; segéd munkás 6; élelmiszeripari betanított munkás 92; sertésgondozó 2; baromfigondozó 6; öntödei segéd munkás 2.

Szakmai végzettséggel: esztétikus 3; lángvágó 2; fényező 4; hegesztő 3; asztalos 12; lakatos 8; láncoló, ketliző 4; varrónő (Gyulára, Elekre, Kötégánra) 28; személy- és vagyonőr (Sarkad, Békéscsaba) 3; kőműves 7; festő-mázoló 8; bolti eladó 2; eladó (műszaki cikk) 1; pénztáros 2; felszolgáló 11; szakács 6; ápoló 20; CNC gépke-

zelő 1; tehergépkocsi vezető 2; autóbusszvezető (Sarkadra) 1; gépjárműszerelő 1; bádogos tetőfedő 2.

Középfokú végzettséggel: befektetési tanácsadó 15.

Felsőfokú végzettséggel: számítástechnikai tanár 1; kémia szakos középiskolai tanár 1; kémia-biológia vagy kémia bármely szakos tanár (Kötégán) 1; német szakos tanár (Sarkad) 1; angol-bármely-szakos tanár (Sarkad) 3; informatika-bármely-szakos tanár (Sarkad) 3; magyar-német szakos tanár (Elek) 1; általános iskolai tanár (Geszt) 1; fizika szakos középiskolai tanár 1; német-bármely-szakos tanár (Mezőgyán) 1; történelem-bármely szakos tanár (Mezőgyán) 1; tanító (Mezőgyán) 1; óvónő (Mezőgyán) 1; kereskedelmi vezető 1; német lektor 1; pszichológus 1; gyermekfelügyelő 1; gyógy-pedagógus.



Festés –
mázolás –
tapétázás,
épületszobrász munkák

Tel.: 06-20/96-58-458

Dalmadi Ferenc

Virágkonferencia

Szerencsére egyet többször adhatunk hírt virágokkal kapcsolatos városi eseményekről. Jövő héten kedden, július 24-én délelőtt az S & G Novartis Seeds Kft. virágmagtermesztő nemzetközi cég és városunk önkormányzat rendez közös konferenciát a városhá-

zadisztermében. *Dancs László* polgármester és *Várkonyi Adrienn* városi főkertész köszönti a szakmai fórum vendégeit. Az előadások után az S & G virágmagjaiból korábban kialakított virágágyásokon megajelenlévők a Kossuth téren. (Jó-)

„Magánlaksértő” méhek

Az elmúlt héten nem az elemi erővel, inkább a méhekkal gyűlt meg a bajuk tűzoltóinknak. Július 11-én Gyulán, a Bátya utcába fél kilenc előtt nem sokkal riasztották őket egy lakóházhoz, melynek kéményére méhraj költözött. A méhészt és 4 dugólétra segítségével mintegy 20 perc alatt sikerült befogni a bajkeverőket. Úgy tűnik, hogy a környék közkedvelt a méhek körében, mert két nappal később néhány házzal arrébb szintén méhek telepedtek egy kéményre. A kora reggeli órákban a méhészt és a tűzoltókat együttesen rövid idő alatt becsalogatták a kaptárba a megszökött rovarokat. Július 14-én este fél hétkor Sarkadra, a Ságvári utcába irányítottak egy egységet 3 fővel, ahol szintén méhek „legyeskedtek” egy ház kéménye körül és egészen otthonosan érezték magukat. A szakember segítsé-

gével mintegy fél óra alatt befogták őket.

Sajnos a hétvégi nagy meleg miatt tüzesetet is jeleztek. Július 13-án délután negyed négytől 9 tűzoltó küzdött a lángokkal Gyulaváriban a Tancsics utcában. Egy gyors-sugár és kéziszerszámok beavatkozásával 20 perc alatt sikerült megfékezni a tüzet, mely 50 négyzetméteren emésztette a száraz füvet és az avart. Július 14-én dél körül gépjárműtüzet jeleztek. A Sarkadkeresztúr helységnévtáblánál egy Audi 80-as személygépkocsi égett, a tüzet feltehetően zárlat okozta. A tüzet szűk negyed óra alatt eloltották a tűzoltók, a kár így is 250 ezer forint. Július 17-én az éjszakai órákban Kétegyháza a Bocskai utcába vonult egy egység 9 fővel. Az egyik lakóház melléképülete mögött szemét égett. A tüzet fél óra alatt megszüntették. K. B.

PROGRAMAJÁNLO

Gyulai Várszínház

Ma 18 órakor a Várkertben bábéledést tartanak. Holnap 20.30 órától a várszínhádon a hagyományos népzenei fesztivált rendezik meg.

A Hair című musical előadásaira vasárnap és hétfőn a tőszínhádon, szintén este fél 9 órától kerül sor. Július 25-én és 26-án a Ladics-ház udvarán Simonyi Imre: Dramolettek című művét adják elő szintén 20.30 órától.

A Kossuth utcai kamarateremben az „1000 év történelme a színházadokon” című díszlet-, a várteronyban pedig a „Tíz év dzsessz Gyulán” című fotókiállítás tekinthető meg.

Erkel Ferenc Általános Művelődési Központ

Az előcsarnokban az Alapfokú Művészeti Iskola képzőművész tanszakának tárlata látható.

Főposta

Fábián Irén gyulai képzőművész festményeiből rendezik az újabb tárlatot, amelyet 23-án, hétfőn 17 órakor dr. Erdmann Gyula, a Békés Megyei Levéltár igazgatója nyit meg.

Dürer Tere

Szűcs Édua karikaturista tárlata, valamint a „Világnak világa – Egyházak a Körösök vidékén” című millenniumi történelmi kiállítás hétfő kivételével naponta 10 és 16 óra között tekinthető meg.

Pándy Kálmán kórház

Az igazgatósági épület aulájában Tóth Ildikó békéscsabai festő képeiből rendezett kamaratárlat július 24-éig tart nyitva.

Vacslavszky János „25 évem Gyulán” fotótárlatát dr. Kovács József, a kórház főigazgatója nyitja meg július 25-én 14 órakor.

Nyugdíjasok háza (Eminescu u. 3.)

Ma 18 órakor nyílik meg Volent Kati „A festő és az ecset” című kamaratárlata, amelyet az érdeklődők augusztus 1-jéig tekinthetnek meg.

Petőfi mozi

Eszeveszett birodalom (szinkronizált amerikai rajzfilm) – 19-25-éig csak 18.45 órától.

Bíbor folyók (francia thriller; csak 18 éven felülieknek) – 19-25-éig, csak 21 órától.

Július 26-ától augusztus 1-jéig az előadások szünetelnek.

BÉKÉSCSABA – Pallasz Galéria (Trefort u. 2/1.)

A gyulai Dobra Rózsa „Női szemmel” című fotókiállítása augusztus 1-jéig tekinthető meg az áruház nyitva tartási idejében.

Munkácsy Mihály Múzeum

Borgó képzőművész grafikai kiállítása július 29-éig látogatható.



GYULAI HÍRLAP

Felélő szerkesztő: Pénzes Ferenc * Szerkesztő: Mocsár-Pörjés József * Fotóriporter: Kerekes István * Szerkesztőség: 5701 Gyula, Petőfi tér 3., pf.: 23., telefon/fax: 66/362-356 * E-mail: gyulaihirnap@gyula.hungary.net * Kiadó: Gyula Város Önkormányzata, 5701 Gyula, Petőfi tér 3., pf.: 44., telefon/fax: 66/362-155. Felélő kiadó: Dancs László * Terjesztő: a Köröshír Kft., 5000 Szolnok, Gárdonyi u. 22. és a Gyulai Hírlap Ft., egy évre 2300 Ft * Szedés, tördelés: Gyulai Hírlap, 5700 Gyula, Petőfi tér 3. * Nyomtatás: Mozi Nyomda Bt., 5600 Békéscsaba, Luther u. 5/B. Felélő vezető: Garai György * HU ISSN 0238-7921